

IASA

LUWASA 2022

LUWW

DIE  
SCHWEIZER N°1 FÜR  
INNENBEGRIÜNUNG



Update  
Preise | Prix

gültig ab | valable à partir du  
01.05.2022

# INHALT SOMMAIRE

## A

AESCHYNANTHUS LOBBIANUS	12
AGLAONEMA COMMUTATUM	13
ANTHURIUM   SPATHIPHYLLUM	14
ANTHURIUM (ARTIFICIAL LINE)	28
ARECA   HOWEA (KENTIA)	21

## B

BALCONERA	126–127
BAMBUS JAPONICA (ARTIFICIAL LINE)	26
BEAUCARNEA	22
BOLA COLOR <b>NEW</b>	121
BORA	75
BUXUS (ARTIFICIAL LINE)	27

## C

CANTO STONE	128
CLASSICO	122
CODIAEUM/CROTON	16
CORDYLINE (ARTIFICIAL LINE) <b>NEW</b>	29
CUBE	119
CUBE COLOR	128
CUBICO	124
CYCAS (ARTIFICIAL LINE)	27

## D

DEROMA	92–95
DRACAENA	20
DRACAENA FRAGRANS (ARTIFICIAL LINE)	27
DRACAENA REFLEXA (ARTIFICIAL LINE) <b>NEW</b>	27

## E

EPIPREMNUM AUREUM	15
ETRIA	116

## F

FICUS	18–19
FICUS (ARTIFICIAL LINE)	28
FICUS PUMILA	15
FICUS PANDA BONSAI (ARTIFICIAL LINE) <b>NEW</b>	29
FLORES <b>NEW</b>	76

## G

GEO & MEDEA	113
GOA <b>NEW</b>	40–41
GRACIOSA	79
GRADIENT	66–67
GRAS PYRAMIDE (ARTIFICIAL LINE) <b>NEW</b>	29
GREEN WALL	121

## H

HOWEA (KENTIA)   ARECA	21
------------------------	----

## I

IKON	117
------	-----

## J

JAVA	78
JERSEY	38–39
JURI   VISION	100–111

## K

KUBE	114
KUBE HIGH	115

## L

LAVA <b>NEW</b>	49
LECHUZA ZUBEHÖR	129
LOMBOK <b>NEW</b>	37
LUCY	88–89
LUWASA HYDROKULTUR	144–160
LUWASA LONGTIME	130–143
LUXE LITE GLOSSY	52–53
LUXE LITE STONE LUNA	51
LUXE LITE UNIVERSE	54–65

## M

MADEIRA	74–75
METALLIC	68
MILANO	98
MONSTERA	23
MONSTERA (ARTIFICIAL LINE)	26
MUSA	99

## N

NATURESCAST <b>NEW</b>	50
NINA	85

## O

OLYMPO	112
OPUS	69–70
OPUS HIT <b>NEW</b>	48

## P

PALAU	32–34
PHILODENDRON SCANDENS	15
PILA & PILA STORAGE	118

## Q

QUADRO	123
--------	-----

## R

RAMONA	98
RONDO	125

## S

SAMOA	36
SANSEVIERIA	23
SANSEVIERIA (ARTIFICIAL LINE)	29
SCHEFFLERA	17
SPATHIPHYLLUM   ANTHURIUM	14
SYLT	77


## T

TRINITY SKY	42–45
TRIO STONE	126

## V

VENUS	86–87
VISION   JURI	100–111
VIVACE	90

## W

WAVE (ZYLINDER   ORCHID) 	82–84
--	-------












## Y

YUCCA ELEPHANTIPES	22
--------------------	----

## Z

ZAMIOCULCAS (ARTIFICIAL LINE)	26
-------------------------------	----

# SYMBOLE ICÔNE

-  Abmessungen  
Dimension
-  VE  
UV
-  Stück/Palette  
Pièces/palette
-  Bestell-Nr.  
No. Commande
-  Innenhöhe  
Hauteur intérieur
-  Innen-Ø / Innenbreite  
Ø intérieur | largeur intérieur
-  Volumen (Liter)  
Volume (litre)
-  Kunststoff-Einsatzgefäß  
Bac intérieurs
-  Rollen/Gefäß  
Roulettes/récipient
-  Ø-Stift/Gewinde  
Ø-goupille/vis
-  Geeignet für Orchideen-Bepflanzung  
adapté pour la plantation d'orchidées

-  Handgemacht  
Fait à la main
-  Frostfest  
Résistants au gel
-  Indoor  
Outdoor
-  Leichtgefäße  
Récipients légers
-  inkl. Rollen  
incl. roulettes
-  optional  
Rollen optional  
Roulettes en option

-  Keramik  
Céramique
-  Kunststoff  
Plastique
-  Polystone

Masse in cm | Dimensions en cm

**Empfohlene Endverkaufspreise (inkl. MwSt.) gültig ab 01.02.2022.**

Sortiments- und Preisänderungen bleiben vorbehalten.

**Artikel-Nummern:** Bei Bestellungen bitte immer angeben. Dies erlaubt eine sichere und speditive Bearbeitung! Aufgrund gesetzlicher Bestimmungen sind einzelne Produkte nicht in allen Ländern verkäuflich.

**Wichtiger Hinweis:** Keramikgefäße sollten nie direkt auf den Boden gestellt werden, weil durch die fehlende Luftzirkulation das Kondenswasser nicht verdunsten kann.

**Prix de vente au détail conseillés/PVD (incl. TVA) valable à partir du 01.02.2022.** Sous réserve de changements d'assortiment et de prix.

**Numéros d'article:** à toujours indiquer sur votre commande, ce qui permet un traitement sûr et rapide! En raison de dispositions légales, certains produits ne sont pas en vente libre dans tous les pays.

**Note importante:** il ne faut jamais poser des récipients en céramique directement sur le sol parce que l'absence de circulation d'air empêche l'évaporation de l'eau de condensation.






*Hol die  
Natur herein.*

Mut und Pioniergeist zeichneten den Berner Gerhard Baumann aus, als er in den sechziger Jahren die Hydrokultur erfand. Seither verbindet Luwasa die Natur mit smarter Technologie und holt sie auf intelligente Weise in unsere Innenräume. Das Draussen ist Drinnen und das Drinnen fühlt sich an wie Draussen.

Die Natur zu  
uns reinholen.  
Ganz natürlich.  
Pflegeleicht  
& langlebig.



LUWASA 2022



**Pflanzen, Gefäße und Zubehör sind bei uns perfekt aufeinander abgestimmt. Mit unseren Customized Services machen wir Ihre einzigartigen Ideen rasch und unkompliziert möglich und bringen Sie weiter.**

*Bei uns gilt:  
Ein Wort  
ist ein Wort.*



Die richtige Menge in der richtigen Qualität zur richtigen Zeit. Ganz einfach. Wir denken proaktiv mit. Wir liefern rasche Antworten. Oder kurz gesagt: Wir sorgen zuverlässig dafür, dass es rund läuft.



LUWASA 2022

## KAPITEL CHAPITRE

### PFLANZEN | PLANTES

HYDROKULTUR   HYDROCULTURE PLANTES	12
KUNSTPFLANZEN   ARTIFICIAL PLANTES	24

### GROSSGEFÄSSE | GRANDS RECIPIENTS

PALAU & CO.	30
TRINITY SKY	42
BAQ	46

### KERAMIK | CERAMIQUE

PORTUGAL	72
WESTERWALD	80
DEROMA	92

### KUNSTSTOFF | PLASTIQUE

KUNSTSTOFF	96
VISION & JURI	100
EURO3PLAST	112
LECHUZA	118

### LUWASA LONGTIME

LUWASA LONGTIME	130
-----------------	-----

### LUWASA HYDROKULTUR

LUWASA HYDROCULTURE	144
---------------------	-----



# HYDROKULTUR PFLANZEN

## HYDROCULTURE PLANTES

Pflanzen sind Lebewesen. Sie können sich in Wuchs und Form von den abgebildeten Exemplaren unterscheiden. Die angegebenen Wuchshöhen können variieren. Die Größenangaben sind Richtwerte gemessen ab Boden (inkl. Kulturtopf).

Da es sich um Naturprodukte handelt, und auch wir unseren Qualitätsanspruch einfließen lassen, ist die Verfügbarkeit nicht immer gewährleistet.

Hydropflanzen gedeihen mit der richtigen Pflege über Jahrzehnte. Sie bereiten Ihnen viel Freude und sorgen für ein gesundes Raumklima.

Les plantes sont des êtres vivants. Elles peuvent être différentes des exemplaires représentés en ce qui concerne leur croissance et leur forme. Les hauteurs indiquées peuvent varier. Les indications de tailles sont des valeurs indicatives mesurées depuis le sol (pot de culture compris).

Étant donné qu'il s'agit de produits naturels, et en tenant compte de nos exigences de qualité, la disponibilité n'est pas toujours garantie.

Les plantes en hydroculture se développent pendant des décennies si elles sont bien entretenues. Elles vous procurent beaucoup de plaisir et assurent un climat intérieur sain.

 **Schattiger Standort geeignet**  
Adapté pour les endroits ombragés

 **Halbschattiger Standort geeignet**  
Adapté pour les endroits semi-ombragés

 **Heller Standort geeignet**  
Adapté pour les endroits lumineux

## AESCHYNANTHUS



**Wuchs | Croissance**

**Topf  
Pot**



CHF

**Order**

### AESCHYNANTHUS LOBBIANUS

Hänger | Retombant

15/19

1

**34,90**

90000

7 610174 900001



## AGLAONEMA COMMUTATUM



**Wuchs | Croissance**

**Topf  
Pot**



CHF

**Order**

### 'CHRISTINA'

Blattpflanze | Plante verte

15/19

H45

1

**36,90**

90005

7 610174 900056

### 'CUTLASS'

Blattpflanze | Plante verte

15/19

H40-45

1

**36,90**

90687

7 610174 906874

### 'MARIA'

Blattpflanze | Plante verte

15/19

H40-45

1

**36,90**

90007

7 610174 900070

### 'SILVER BAY'

Blattpflanze | Plante verte

15/19

H45-50

1

**36,90**

90010

7 610174 900100

### 'STRIPES'

Blattpflanze | Plante verte

18/19

H50-60

1

**64,90**

90634

7 610174 049045

### 'FREEDMAN'

Blattpflanze | Plante verte

18/19

H60-70

1

**64,90**

90026

7 610174 900261

# ANTHURIUM & SPATHIPHYLLUM



Wuchs | Croissance

Topf Pot  $\updownarrow$   $\leftrightarrow$



CHF

Order

## ANTHURIUM ROT | ROUGE

Blütenpflanze   Plante à fleurs	15/19	H60	1	49,90	90044	7 610174 900445
---------------------------------	-------	-----	---	-------	-------	-----------------

## ANTHURIUM ROSA | PINK

Blütenpflanze   Plante à fleurs	15/19	H60	1	49,90	90012	7 610174 900124
---------------------------------	-------	-----	---	-------	-------	-----------------

## ANTHURIUM WEISS | BLANC

Blütenpflanze   Plante à fleurs	15/19	H60	1	49,90	90043	7 610174 900438
---------------------------------	-------	-----	---	-------	-------	-----------------

## SPATHIPHYLLUM FLORIBUNDUM

Blütenpflanze   Plante à fleurs	15/19	H40	1	45,90	90464	7 610174 904641
---------------------------------	-------	-----	---	-------	-------	-----------------

# EPIPREMNUM, PHILODENDRON & FICUS



Wuchs | Croissance

Topf Pot



CHF

Order

## EPIPREMNUM AUREUM

Hänger   Retombant	15/19	1	24,90	90459	7 610174 904597
--------------------	-------	---	-------	-------	-----------------

## 'NEON'

Hänger   Retombant	15/19	1	24,90	90095	7 610174 900957
--------------------	-------	---	-------	-------	-----------------



Wuchs | Croissance

Topf Pot



CHF

Order

## PHILODENDRON SCANDENS

Hänger   Retombant	15/19	1	26,90	90398	7 610174 903989
--------------------	-------	---	-------	-------	-----------------

## 'VARIEGATA'

Hänger   Retombant	15/19	1	26,90	91810	7 610174 903581
--------------------	-------	---	-------	-------	-----------------



Wuchs | Croissance

Topf Pot



CHF

Order

## FICUS PUMILA

Hänger   Retombant	15/19	1	24,90	90266	7 610174 902661
--------------------	-------	---	-------	-------	-----------------

## 'SUNNY'

Hänger   Retombant	15/19	1	24,90	90268	7 610174 902685
--------------------	-------	---	-------	-------	-----------------



# CODIAEUM/CROTON



Wuchs | Croissance

Topf Pot  $\uparrow$   $\rightarrow$   $\varnothing$ /H



CHF

Order

## 'PETRA'

Blattpflanze | Plante verte

15/19 H45

1

32,90

90078



verzweigt | ramifié

22-28/19 H125

1

298,00

90189



## 'ICETON'

verzweigt | ramifié

28/19 H120-130

1

298,00

90092



# SCHEFFLERA ARBORICOLA



Wuchs | Croissance

Topf Pot  $\uparrow$   $\rightarrow$   $\varnothing$ /H



CHF

Order

## GRÜN | VERT

2er Tuff | Touffe

15/19 H80-90

1

59,90

90451



3er Tuff | Touffe

18/19 H120

1

109,00

90448



6er Tuff | Touffe

28/19 H150

1

249,00

90912



## 'GOLD CAPELLA'

2er Tuff | Touffe

15/19 H80-90

1

59,90

90471



3er Tuff | Touffe

18/19 H120

1

109,00

90468



6er Tuff | Touffe

28/19 H150

1

249,00

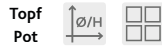
90911



# FICUS



Wuchs | Croissance



CHF

Order

## FICUS BENJAMINA

Blattpflanze   Plante verte	15/19	H80-90	1	59,90	90197	
Blattpflanze   Plante verte	18/19	H120	1	98,90	90198	

## FICUS BENJAMINA 'DANIELLE'

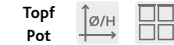
Blattpflanze   Plante verte	15/19	H80-90	1	59,90	90210	
Blattpflanze   Plante verte	18/19	H120	1	98,90	90211	

## FICUS BENJAMINA 'GOLDEN KING'

Bunte Blattpflanze   Plante verte panaché	15/19	H80-90	1	59,90	90224	
Bunte Blattpflanze   Plante verte panaché	18/19	H120	1	98,90	90225	



Wuchs | Croissance



CHF

Order

## FICUS LYRATA

2er Tuff   Touffe	22/19	H100	1	149,00	90208	
3er Tuff   Touffe	25-28/19	H130	1	259,00	90779	

Wuchs | Croissance



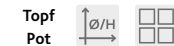
CHF

Order

## FICUS BINNENDIJKII 'AMSTEL KING'

Blattpflanze   Plante verte	15/19	H80-90	1	59,90	90281	
Blattpflanze   Plante verte	18/19	H120	1	98,90	90286	

Wuchs | Croissance



CHF

Order

## FICUS MICROCARPA BONSAI

S-Form   Forme en S	22/19	H60-70	1	159,00	91585	
---------------------	-------	--------	---	--------	-------	--

# DRACAENA



Wuchs | Croissance

Topf  
Pot



CHF

Order

## DRACAENA 'JANET CRAIG'

Kopf   Tête	15/19	H40	1	29,90	90139	
Tuff   Touffe 45/15	15/19	H75	1	59,90	90137	
Tuff   Touffe 60/30/15	18/19	H95	1	89,90	90141	
Tuff   Touffe 90/60/30	18/19	H120	1	139,00	90142	
Tuff   Touffe 120/90/60/30	22/19	H150	1	198,00	90180	

## DRACAENA DEREMENSIS 'LEMON LIME'

Kopf   Tête	15/19	H40	1	29,90	90170	
Tuff   Touffe 45/15	15/19	H75	1	59,90	90176	
Tuff   Touffe 60/30/15	18/19	H95	1	89,90	90172	
Tuff   Touffe 90/60/30	18/19	H130	1	139,00	90173	
Tuff   Touffe 120/90/60/30	22/19	H160	1	198,00	90183	

## DRACAENA SURCULOSA

Blattpflanze   Plante verte	15/19	H60	1	36,90	90138	
-----------------------------	-------	-----	---	-------	-------	--

# ARECA & HOWEA (KENTIA)



Wuchs | Croissance

Topf  
Pot



CHF

Order

## ARECA (CHRYSALIDOCARPUS) LUTESCENS

Palme   Palmier	18/19	H120-140	1	179,00	90018	
Palme   Palmier	22/19+	H150-170	1	269,00	90019	



Wuchs | Croissance

Topf  
Pot



CHF

Order

## HOWEA (KENTIA) FORSTERIANA

Palme   Palmier Spp	15/19	H80	1	89,90	90336	
Palme   Palmier Spp	18/19	H100	1	149,00	90337	
Palme   Palmier Spp	18/19	H120	1	169,00	90338	
Palme   Palmier Spp	18/19	H140	1	189,00	90339	

# BEAUCARNEA



Wuchs | Croissance Topf Pot  $\uparrow$   $\rightarrow$   $\square$   $\square$  CHF Order

## BEAUCARNEA RECURVATA

Stamm   Tronc	Ø/H	H	1	CHF	Order	Barcode
15/19	H50-65	1	<b>89,00</b>	90032	7 610174 900322	
18/19	H70-90	1	<b>129,00</b>	90033	7 610174 900339	
22-28/19	H110	1	<b>169,00</b>	90031	7 610174 900315	
verzweigt   ramifié	22/19	H70-80	1	<b>198,00</b>	90070	7 610174 900704
verzweigt   ramifié	28/19+	H90-100	1	<b>319,00</b>	90288	7 610174 902883



# YUCCA



Wuchs | Croissance Topf Pot  $\uparrow$   $\rightarrow$   $\square$   $\square$  CHF Order

## YUCCA ELEPHANTIPES

Tuff   Touffe 60/30	Ø/H	H	1	CHF	Order	Barcode
15/19	H90	1	<b>85,00</b>	90504	7 610174 905044	
Tuff   Touffe 90/60/30	22/19	H130	1	<b>189,00</b>	90505	7 610174 905051
Tuff   Touffe 120/90/45	22/19	H160	1	<b>259,00</b>	90500	7 610174 354361



# MONSTERA



Wuchs | Croissance Topf Pot  $\uparrow$   $\rightarrow$   $\square$   $\square$  CHF Order

## MONSTERA DELICIOSA

Blattpflanze   Plante verte	Ø/H	H	1	CHF	Order	Barcode
22/19	H120	1	<b>219,00</b>	90390	7 610174 903903	



# SANSEVIERIA TRIFASCIATA



Wuchs | Croissance Topf Pot  $\uparrow$   $\rightarrow$   $\square$   $\square$  CHF Order

## 'LAURENTII'

Blattpflanze   Plante verte	Ø/H	H	1	CHF	Order	Barcode
15/19	H50	1	<b>45,90</b>	90442	7 610174 904429	
Blattpflanze   Plante verte	18/19	H60	1	<b>69,90</b>	91590	7 610174 915906
Blattpflanze   Plante verte	22-25/19	H70	1	<b>109,00</b>	90673	7 610174 906737
Blattpflanze   Plante verte	28/19	H90	1	<b>169,00</b>	91642	7 610174 916422



## 'ZAYLANICA'

Blattpflanze   Plante verte	Ø/H	H	1	CHF	Order	Barcode
15/19	H50	1	<b>45,90</b>	90816	7 610174 908168	
Blattpflanze   Plante verte	18/19	H60	1	<b>69,90</b>	91591	7 610174 915913
Blattpflanze   Plante verte	22/19	H70	1	<b>109,00</b>	90836	7 610174 065533
Blattpflanze   Plante verte	28/19	H90	1	<b>169,00</b>	90831	7 610174 066325



# ARTIFICIAL PLANTS

UNKOMPLIZIERT UND EINFACH SCHÖN!  
TOUT SIMPLEMENT BELLES!

NEW

FICUS BONSAI PANDA

BAMBUS

FICUS BENJAMINA

BUXUS



Tauschend echte Kunstpflanzen in höchster Qualität eignen sich ideal für schattige, kalte oder besonders ausgesetzte Standorte.  
Eine frische Wirkung ohne Pflegeaufwand ist garantiert.

Des plantes artificielles de la plus haute qualité et plus vraies que nature sont idéales pour les endroits sombres, froids ou particulièrement exposés. L'effet de fraîcheur sans entretien est garanti.

## MONSTERA DELICIOSA

		CHF	Order
KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
H120	1	249,00	80287



## BAMBUS JAPONICA

		CHF	Order
KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
H150	1	199,00	80006
H180	1	269,00	80007
H210	1	299,00	80008



## ZAMIOCULCAS ZAMIIFOLIA

		CHF	Order
KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
H95	1	129,00	80204
H110	1	199,00	80284



## BUXUS KUGEL

		CHF	Order
KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
Ø45/ H55	1	189,00	80041
Ø50/ H60	1	249,00	80042



## DRACAENA FRAGRANS

		CHF	Order
KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
H90	1	279,00	80184



## DRACAENA REFLEXA NEW

KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
H100	1	349,00	80123

## CYCAS STAMM

		CHF	Order
KUNSTPFLANZE   ARTIFICIAL PLANT			
H80	1	199,00	80198
H180   3er-Stamm	1	699,00	80241





## FICUS BENJAMINA

∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT  
PANACHIERT | PANACHÉ

H140	1	299,00	80147	7 610174 036847
H170	1	389,00	80149	7 610174 037097



∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT

H150	1	299,00	80039	7 610174 800394
H210	1	399,00	80038	7 610174 800387



## ANTHURIUM

∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT  
ROT | ROUGE

H78	1	129,00	83004	7 610174 830049
-----	---	--------	-------	-----------------

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT  
CRÈME

H78	1	129,00	82002	7 610174 820026
-----	---	--------	-------	-----------------



## GRAS PYRAMIDE NEW

∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT

H95	1	329,00	81246	7 610174 061466
H165	1	399,00	81245	7 610174 061481



## SANSEVIERIA CYLINDRICA

∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT

H90*	1	269,00	82024	7 610174 063638
------	---	--------	-------	-----------------

\* Solange der Vorrat reicht | Dans la limite des stocks disponibles



## FICUS PANDA BONSAI NEW

∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT

H50	1	399,00	80209	7 610174 385389
-----	---	--------	-------	-----------------



## CORDYLINE NEW

∅/H  CHF **Order**

KUNSTPFLANZE | ARTIFICIAL PLANT

H45	1	399,00	82019	7 610174 820194
-----	---	--------	-------	-----------------



# GROSSGEFÄSSE

DIE LUWASA-LINIEN MIT SYSTEM  
LES LIGNES LUWASA LOGIQUES ET RATIONNELLES



Polystone – der Werkstoff für leichte und trotzdem robuste Pflanzengefäße. Dank der perfekten Verbindung von Kunstharzen und Gesteinsmehl werden die Serien lange Freude bereiten.

**NEU im Sortiment: Palau braun, Goa und Lombok**

Polystone – le matériau pour des récipients légers, mais néanmoins solides. Grâce à la combinaison parfaite de résines synthétiques et de poudre de roches, les séries vous procureront du plaisir pour longtemps.

**NOUVEAU dans la gamme: Palau marron, Goa et Lombok**

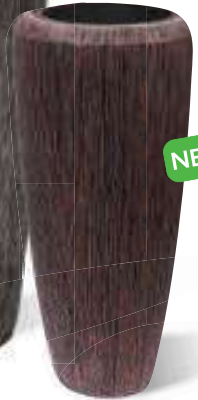
# PALAU



Partner



Vase



NEW

Ø/H						CHF	Order	Order
<b>PARTNER</b>								
							<b>grau-schwarz gris-noir</b>	<b>weiss blanc</b>
Ø32/H51	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>149,00</b>	15068	7 610174 384733	17042 7 610174 503004
Ø36/H62	28	29	inkl./incl. 67974 opt. 67989 Hydro	1	<b>249,00</b>	16722	7 610174 416045	17047 7 610174 503127
Ø41/H68	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>299,00</b>	15067	7 610174 384728	17041 7 610174 502991
Ø55/H90	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>499,00</b>	16721*	7 610174 416038	17046* 7 610174 503110
							<b>dunkelsilber argent foncé</b>	<b>kupfer cuivre</b>
Ø32/H51	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>169,00</b>	15082	7 610174 509303	17054 7 610174 520834
Ø36/H62	28	29	inkl./incl. 67974 opt. 67989 Hydro	1	<b>259,00</b>	15084	7 610174 509327	17055 7 610174 520841
Ø41/H68	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>329,00</b>	15081	7 610174 509297	17056 7 610174 520838
Ø55/H90	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>529,00</b>	15083*	7 610174 509310	

\* Solange der Vorrat reicht | Dans la limite des stocks disponibles

Ø/H						CHF	Order	Order
<b>VASE</b>								
							<b>grau-schwarz gris-noir</b>	<b>weiss blanc</b>
Ø34/H75	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>249,00</b>	15049	7 610174 376042	17035 7 610174 497587
Ø34/H97	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>299,00</b>	15048	7 610174 376035	17036 7 610174 497594
Ø34/H117	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>349,00</b>	15047	7 610174 376028	17037 7 610174 497600
							<b>dunkelsilber argent foncé</b>	<b>kupfer cuivre</b>
Ø34/H75	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>259,00</b>	17038	7 610174 497617	17049 7 610174 509402
Ø34/H97	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>329,00</b>	17039	7 610174 497624	17048 7 610174 509396
Ø34/H117	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>379,00</b>	17040	7 610174 497631	17050 7 610174 513430
							<b>braun brun</b>	<b>NEW*</b>
Ø34/H75	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>249,00</b>	16733	7 610174 525851	
Ø34/H97	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>299,00</b>	16729	7 610174 525852	
Ø34/H117	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>349,00</b>	16541	7 610174 525845	

\* verfügbar ab Mai 2022 | disponible à partir de mai 2022

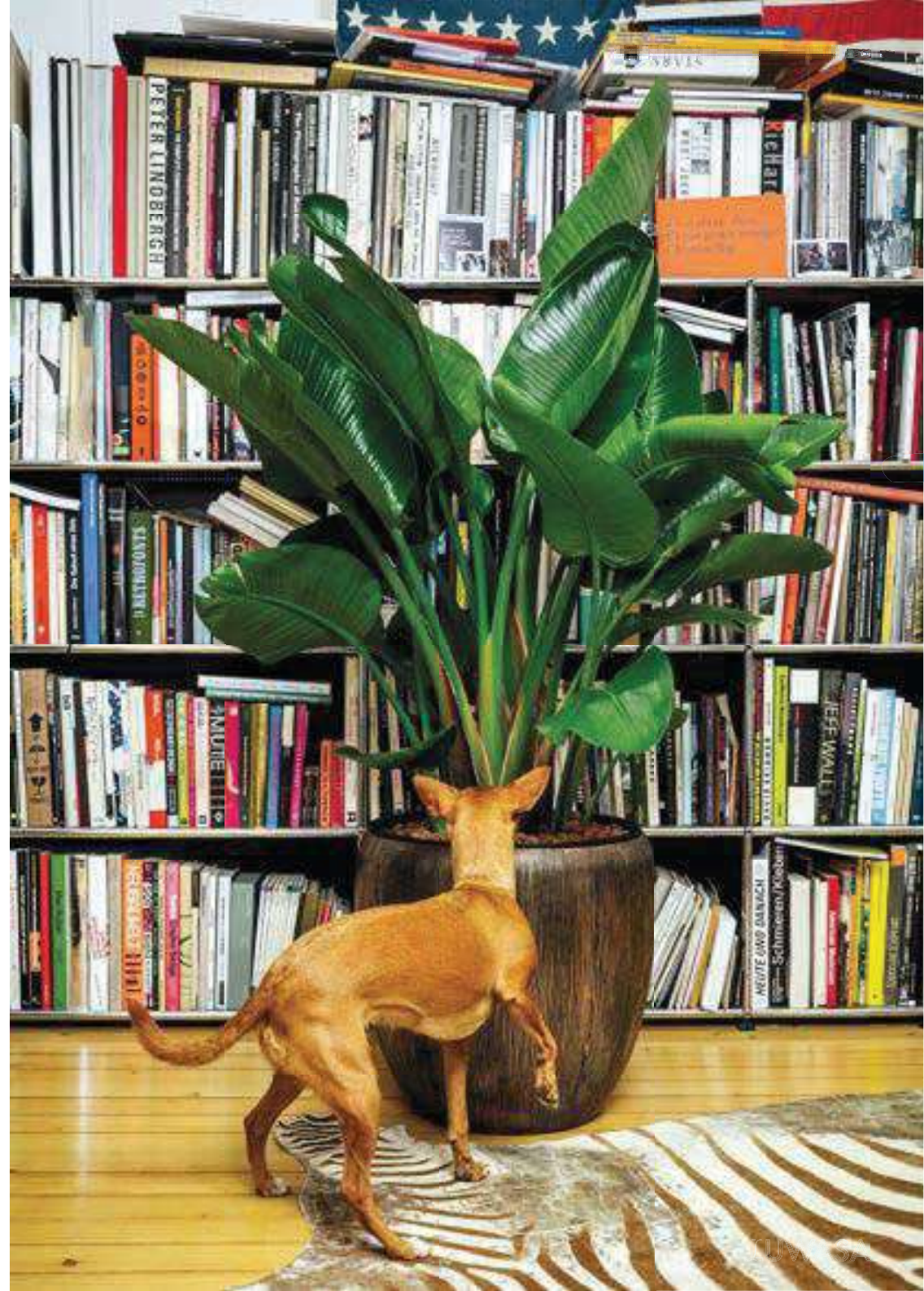
# PALAU



## TOPF

					grau-schwarz gris-noir						weiss blanc
Ø30/H28	24	22	inkl./incl. 67918	1	<b>85,00</b>	15072	7 610174 384771	17045	7 610174 503103		
Ø39/H37	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>149,00</b>	15071	7 610174 384764	17044	7 610174 503097		
Ø49/H46	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>249,00</b>	15070	7 610174 384757	17043	7 610174 503011		
					dunkelsilber argent foncé						kupfer cuivre
Ø30/H28	24	22	inkl./incl. 67918	1	<b>89,00</b>	15080	7 610174 508412	17053	7 610174 513461		
Ø39/H37	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>159,00</b>	15079	7 610174 508405	17052	7 610174 513454		
Ø49/H46	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>259,00</b>	15078	7 610174 508399	17051	7 610174 513447		
					braun brun						<b>NEW*</b>
Ø30/H28	24	22	inkl./incl. 67918	1	<b>85,00</b>	16540	7 610174 525938				
Ø39/H37	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>149,00</b>	16539	7 610174 525921				
Ø49/H46	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>249,00</b>	16538	7 610174 525914				

\* verfügbar ab Mai 2022 | disponible à partir de mai 2022



# SAMOA



Topf

Vase

		CHF	Order	Order
--	--	-----	-------	-------

TOPF				grau gris	grau-schwarz gris-noir
Ø44/H41	36	39	inkl./incl. 67916	1 159,00 17146 7 610174 521961	17147 7 610174 521978
Ø52/H48	43	46	inkl./incl. 67915	1 229,00 17144 7 610174 521937	17145 7 610174 521954
Ø62/H57	51	55		1 399,00 17142 7 610174 521923	17143 7 610174 521930

VASE				grau gris	grau-schwarz gris-noir
Ø50/H70	36	67	inkl./incl. 67916	1 349,00 17140 7 610174 521909	17141 7 610174 521916
Ø49/H108	36	105	inkl./incl. 67916	1 499,00 17138 7 610174 521886	17139 7 610174 521893

# LOMBOK NEW



		CHF	Order
--	--	-----	-------

VASE <span style="color: green; font-weight: bold;">NEW*</span>				Messing laiton
Ø34/H73	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1 299,00 16537 7 610174 525907
Ø34/H94	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1 379,00 16533 7 610174 525891
Ø34/H117	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1 449,00 16532 7 610174 525884

\* verfügbar ab Mai 2022 | disponible à partir de mai 2022

# JERSEY



**NEW**

Topf (kupfer | cuivre)

Vase  
(dunkelsilber | argent foncé)

Vase  
(messing | laiton)

∅/H					CHF	Order	Order
-----	--	--	--	--	-----	-------	-------

## TOPF

						dunkelsilber argent foncé	messing laiton
Ø32/H28	24	22	inkl./incl. 67918	1	<b>89,00</b>	17160 7 610174 521992	17159 7 610174 521985
Ø41/H38	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>149,00</b>	17162 7 610174 522012	17161 7 610174 522005
Ø51/H45	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>249,00</b>	17164 7 610174 522038	17163 7 610174 522029

kupfer  
cuivre **NEW**

Ø32/H28	24	22	inkl./incl. 67918	1	<b>89,00</b>	17167 7 610174 525594	
Ø41/H38	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>149,00</b>	17168 7 610174 525587	
Ø51/H45	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>249,00</b>	17169 7 610174 525570	

∅/H					CHF	Order	Order
-----	--	--	--	--	-----	-------	-------

## VASE

						dunkelsilber argent foncé	messing laiton
Ø31/H65	24	30	inkl./incl. 67917	1	<b>199,00</b>	15077 7 610174 384849	15085 7 610174 518145
Ø40/H85	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>349,00</b>	15076 7 610174 384832	15086 7 610174 518152

kupfer  
cuivre **NEW**

Ø31/H65	24	30	inkl./incl. 67917	1	<b>199,00</b>	17165 7 610174 518145	
Ø40/H85	33	30	inkl./incl. 67916	1	<b>349,00</b>	17166 7 610174 518152	

GOA **NEW**



Topf

Vase

Schale



CHF

Order

TOPF

**NEW**\*

greige

Ø25/H30	18	23	inkl./incl. Einsatz 20cm	1	<b>89,00</b>	16529	7 610174 525853
Ø37/H44	28	29	inkl./incl. 67974 opt. 67989 Hydro	1	<b>189,00</b>	16528	7 610174 525846
Ø53/H63	42	38	inkl./incl. 67915	1	<b>399,00</b>	16527	7 610174 525839

VASE

**NEW**\*

greige

Ø32/H67	24	30	inkl./incl. 67917 opt. 67918 Hydro	1	<b>249,00</b>	16526	7 610174 525822
Ø43/H90	33	30	inkl./incl. 67916 opt. 67999 Hydro	1	<b>449,00</b>	16525	7 610174 525815

SCHALE

**NEW**\*

greige

Ø37/H21	32	19	–	1	<b>99,00</b>	16530	7 610174 525860
Ø45/H25	38	24	–	1	<b>159,00</b>	16531	7 610174 525877

\* verfügbar ab Mai 2022 | disponible à partir de mai 2022

# TRINITY SKY

## DER HÄNGENDE ZIMMERTGARTEN LE JARDIN D'INTÉRIEUR SUSPENDU



Trinity Sky – Ein echter Blickfang mit Designcharakter, kreiert von Luwasa und deshalb nur bei uns erhältlich. Dank des im Lieferumfang enthaltenen Pflanzeinsatzes speziell für Hydrokulturpflanzen, ist dieses Gefäß besonders angenehm im Handling. Bestellen Sie dazu separat das elegante Inox-Stahlseil in einer der 3 Längen (im Preis inbegriffen) ganz nach Ihren Bedürfnissen.

Trinity Sky – un vrai accroche-regard avec un côté design, créé par Luwasa et donc seulement disponible chez nous. Grâce au bac intérieur spécialement conçu pour les plantes en hydroculture contenu dans la livraison, le maniement de ce récipient est particulièrement agréable. Commandez séparément le câble élégant en inox dans l'une des 3 longueurs (compris dans le prix), selon vos besoins.



# TRINITY SKY



				CHF	Order	Order	Order
--	--	--	--	-----	-------	-------	-------

## INKL. INOX SEIL

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>279,00</b>	15162		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 513027 <sup>#</sup>	15163		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 513218 <sup>#</sup>	15164		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 513225 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	-------	--	--	-------	--	--	-------	--	--

		CHF	Order
--	--	-----	-------

## INOX-SEIL KONSTRUKTION

Edelstahl rostfrei  
acier inoxydable

Ø4 mm/L50 cm	1	inkl.*	<b>15226</b>		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511320 <sup>#</sup>
Ø4 mm/L75 cm	1	inkl.*	<b>15227</b>		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511368 <sup>#</sup>
Ø4 mm/L100 cm	1	inkl.*	<b>15228</b>		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511375 <sup>#</sup>

\* Einzelpreis auf Anfrage | Prix unitaire sur demande



				CHF	Order	Order	Order
--	--	--	--	-----	-------	-------	-------

## INKL. INOX SEIL

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19988*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511467 <sup>#</sup>	19989*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511474 <sup>#</sup>	19990*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511481 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	25577*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 513409 <sup>#</sup>	25578*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 513416 <sup>#</sup>	25579*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 513423 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19980*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511382 <sup>#</sup>	19981*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511399 <sup>#</sup>	19982*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511405 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19983*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511412 <sup>#</sup>	19984*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511429 <sup>#</sup>	19985*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511436 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19986*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511443 <sup>#</sup>	19987*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511450 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19988*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511443 <sup>#</sup>	19987*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511450 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19986*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511443 <sup>#</sup>	19987*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511450 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19986*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511443 <sup>#</sup>	19987*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511450 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--

Ø33/H36	22	inkl./incl.	67918	1	<b>299,00</b>	19986*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511443 <sup>#</sup>	19987*		7 <sup>#</sup> 610174 <sup>#</sup> 511450 <sup>#</sup>
---------	----	-------------	-------	---	---------------	--------	--	--	--------	--	--

\* Lieferfrist 8 Arbeitstage | Délai de livraison 8 jours de travail

Bitte gewünschte Seillänge angeben. Die Seil-Konstruktion wird fertig konfektioniert geliefert. Montage erfolgt mit Karabinern. Individuelle Seilabmessungen sowie Mindestbestellmengen und Lieferfristen für Sonderfarben auf Anfrage. | Veuillez indiquer la longueur de câble souhaitée. La construction de câbles est livrée prête au montage. Le montage est effectué avec des mousquetons. Découpes de câbles individuelles ainsi que minimum de commandes et délais de livraison pour des couleurs spéciales sur demande.

**BAQ**

FÜR JEDEN WUNSCH DAS RICHTIGE  
UNE SOLUTION ADAPTÉE À CHAQUE SOUHAIT

**NEW****NATURESCAST****NEW****OPUS HIT****NEW****LAVA**

BAQ Pflanzgefäße aus Polystone – Qualität trifft Design. Die verschiedenen Ausführungen mit den speziellen Farben, Formen und Oberflächen lassen keine Wünsche offen.

**NEU im Sortiment: Opus Hit, Lava, Naturescast®**

Réceptifs Baq en polystone – alliance de la qualité et du design. Les différentes versions avec leurs couleurs, leurs formes et leurs structures de surface spécifiques ont de quoi satisfaire tous les goûts.

**NOUVEAU dans la gamme: Opus Hit, Lava, Naturescast®**

OPUS HIT **NEW**  
DARCY SILVER & GOLD



					CHF	Order	Order
--	--	--	--	--	-----	-------	-------

TOPF **NEW**  
INKL. PFLANZEINSATZ | INCL. BAC INTÉRIEUR

						gold	silber argent
Ø38/H42	23	23	inkl./incl.	1	279,00	16970 8 718233 321343	16971 8 718233 321350
Ø45/H48	30	30	inkl./incl.	1	349,00	16972 8 718233 321367	16973 8 718233 321374
Ø59/H69	38	38	inkl./incl.	1	629,00	16974 8 718233 321381	16975 8 718233 321398

Lieferfrist ca. 2-3 Wochen | Délai de livraison env. 2-3 semaines

LAVA **NEW**



Couple

Emperor

Balloon

					CHF	Order	Order	Order
--	--	--	--	--	-----	-------	-------	-------

COUPLE **NEW**

						retic jade	retic rust metal	retic black
Ø36/H34	30	30	1	139,00	16926 8 718233 292803	16927 8 718233 292810	16928 8 718233 352903	
Ø45/H42	38	36	1	239,00	16929 8 718233 292834	16930 8 718233 292841	16931 8 718233 352910	

EMPEROR **NEW**

						retic jade	retic rust metal	retic black
Ø45/H75	31	70	1	569,00	16932 8 718233 292865	16933 8 718233 292872	16934 8 718233 352934	
Ø57/H95	39	86	1	899,00	16935 8 718233 292896	16936 8 718233 292902	16937 8 718233 352941	

BALLOON **NEW**

						retic jade	retic rust metal	retic black
Ø49/H43	32	38	1	429,00	16938 8 718233 292926	16939 8 718233 292933	16940 8 718233 352958	
Ø54/H50	37	45	1	499,00	16967 8 718233 292957	16968 8 718233 292964	16969 8 718233 352965	

Lieferfrist ca. 2-3 Wochen | Délai de livraison env. 2-3 semaines

NATURESCAST® **NEW**



∅/H
↔
↑
U
☐
CHF
Order

COUPLE **NEW** nature

Ø50/H50*	44	38	inkl./incl.	1	449,00	16976	8 718233 319333
Ø65/H65	59	60	-	1	789,00	16977	8 718233 232175

PARTNER **NEW** nature

Ø30/H70*	26	30	inkl./incl.	1	319,00	16978	8 718233 319340
Ø37/H90*	28	30	inkl./incl.	1	459,00	16979	8 718233 319357

\*inkl. Pflanzensatz | incl. bac intérieur  
 Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

LUXE LITE  
 STONE LUNA



∅/H
↔
↑
U
☐
CHF
Order

VASE grey

Ø35/H75	28	30	20013	1	269,00	16668	7 610174 516752
Ø36/H91	29	29,5	20034	1	349,00	16669	7 610174 516769
Ø40/H115	31,5	30	20012	1	449,00	16670	7 610174 516776

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
 Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

LUXE LITE  
GLOSSY SEA



VASE SEA						white
Ø33/H60	28	30	20013	1	269,00	16248 8 718233 263841
Ø35/H76	30	29	20034	1	329,00	16249 8 718233 263858
Ø37/H91	29.5	29	20034	1	379,00	16256 8 718233 263865

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

LUXE LITE  
GLOSSY



CYLINDER						white-gold	white-silver
Ø33/H31	28	29	1	149,00	16707 7 610174 517681	16712 7 610174 517728	
Ø40/H38	35	35	1	219,00	16708 7 610174 517688	16713 7 610174 517735	

GLOBE						white-gold	white-silver
Ø39/H27	25	25	1	149,00	16709 7 610174 517704	16714 7 610174 517742	
Ø45/H32	30	30	1	179,00	16711 7 610174 517711	16717 7 610174 517759	

VASE						white-gold	white-silver
Ø35/H75	28	30	20013	1	289,00	16662 7 610174 516691	16665 7 610174 516721
Ø36/H91	29	29,5	20034	1	359,00	16663 7 610174 516707	16666 7 610174 516738
Ø40/H115	31,5	30,5	20012	1	479,00	16664 7 610174 516714	16667 7 610174 516745

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

# LUXE LITE

## UNIVERSE COMET



Vase

Partner



### VASE

bronze

Ø33/H70	27	29	20013	1	289,00	16641	7 610174 516486
Ø36/H90	29	29	20034	1	359,00	16642	7 610174 516493
Ø38/H110	30	29	20034	1	449,00	16643	7 610174 516509

### PARTNER

bronze

Ø38/H69	32	30		1	329,00	16257	8 718233 311658
---------	----	----	--	---	--------	-------	-----------------

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
 Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines



Cylinder

Globe



### CYLINDER

bronze

Ø33/H31	28	29	1	149,00	16695	7 610174 517568
Ø40/H38	35	35	1	219,00	16696	7 610174 517575

### GLOBE

bronze

Ø39/H27	25	25	1	159,00	16697	7 610174 517582
Ø45/H32	30	30	1	199,00	16698	7 610174 517599

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

LUXE LITE  
UNIVERSE LAYER



Ø/H	↔	↑	☐	CHF	Order
VASE					bronze
Ø33/H70	27	29,5	20013	1 289,00 16644	
Ø36/H90	29	29,5	20034	1 359,00 16645	
Ø38/H110	30	29,5	20034	1 449,00 16646	

Ø/H	↔	↑	☐	CHF	Order
CYLINDER					bronze
Ø33/H31	28	29	1	149,00 16699	
Ø40/H38	35	35	1	219,00 16700	
GLOBE					bronze
Ø39/H27	25	25	1	159,00 16701	
Ø45/H32	30	30	1	199,00 16702	

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

# LUXE LITE UNIVERSE MOON



## VASE

						Order	CHF
						bronze	
Ø33/H70	27	29,5	20013	1	289,00	16647	
Ø36/H90	29	29,5	20034	1	359,00	16648	
Ø38/H110	30	29,5	20034	1	449,00	16649	

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
 Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

Square

Rectangle



## CYLINDER

						Order	CHF
						bronze	
Ø33/H31	28	29		1	149,00	16748	
Ø40/H38	35	35		1	219,00	16749	

## GLOBE

						Order	CHF
						bronze	
Ø39/H27	25	25		1	159,00	16754	
Ø45/H32	30	30		1	199,00	16755	

## SQUARE

						Order	CHF
						bronze	
L27/B27/H50	23	25		1	219,00	16259	
L33/B33/H70	29	30		1	319,00	16264	

## RECTANGLE

						Order	CHF
						bronze	
L100/B30/H50	25	26		1	469,00	16258	

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines



# LUXE LITE

## UNIVERSE WAVE



Vase

Cylinder

Globe



CHF

Order

### CYLINDER

bronze

Ø33/H31	28	29	1	149,00	16744	7 610174 517865
Ø40/H38	35	35	1	219,00	16745	7 610174 517872

### GLOBE

bronze

Ø39/H27	25	25	1	159,00	16746	7 610174 517889
Ø45/H32	30	30	1	199,00	16747	7 610174 517896

### VASE

bronze

Ø33/H70	27	29,5	20013	1	289,00	16650	7 610174 516578
Ø36/H90	29	29,5	20034	1	359,00	16651	7 610174 516585
Ø38/H110	30	29,5 <th>20034</th> <th>1</th> <th>449,00</th> <th>16652</th> <th>7 610174 516592</th>	20034	1	449,00	16652	7 610174 516592

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
 Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines



LUXE LITE  
UNIVERSE WATERFALL



Ø/H	→	↑	U	CH	CHF	Order
VASE						bronze
Ø33/H70	27	29,5	20013	1	289,00	16653 7 610174 516608
Ø36/H90	29	29,5	20034	1	359,00	16654 7 610174 516615
Ø38/H110	30	29,5	20034	1	449,00	16655 7 610174 516622

Ø/H	→	↑	CH	CHF	Order
-----	---	---	----	-----	-------

CYLINDER						bronze
Ø33/H31	28	29	1	149,00	16718 7 610174 517766	
Ø40/H38	35	35	1	219,00	16719 7 610174 517773	

GLOBE						bronze
Ø39/H27	25	25	1	159,00	16736 7 610174 517780	
Ø45/H32	30	30	1	199,00	16737 7 610174 517797	

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

# LUXE LITE

## UNIVERSE WRINKLE



Vase



Cylinder



Globe



CHF

Order

### VASE

bronze

Ø33/H70	27	29,5	20013	1	289,00	16656	7 610174 516639
Ø36/H90	29	29,5	20034	1	359,00	16657	7 610174 516646
Ø38/H110	30	29,5	20034	1	449,00	16658	7 610174 516653

Gefäss mit Behälter-Vorrichtung | Pot avec dispositif de conteneur  
 Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines



CHF

Order

### CYLINDER

bronze

Ø33/H31	28	29	1	149,00	16703	7 610174 517643
Ø40/H38	35	35	1	219,00	16704	7 610174 517650

### GLOBE

bronze

Ø39/H27	25	25	1	159,00	16705	7 610174 517667
Ø45/H32	30	30	1	199,00	16706	7 610174 517674

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

# GRADIENT



$\varnothing/H$				CHF	Order
<b>HANGING COCOON</b>					
					<b>matt grey</b>
$\varnothing 20/H 24$	18	22	1	<b>79,00</b>	16791



$\varnothing/H$				CHF	Order
<b>HANGING BASKET</b>					
					<b>matt grey</b>
$\varnothing 21/H 21$	19	19	1	<b>79,00</b>	16792



$\varnothing/H$				CHF	Order	Order
					<b>matt grey</b>	<b>matt coffee</b>
$\varnothing 24/H 19$	22	17	1	<b>99,00</b>	16793	16794



$\varnothing/H$				CHF	Order	Order
					<b>matt grey</b>	<b>matt coffee</b>
$\varnothing 33/H 21$	23	19	1	<b>129,00</b>	16795	16797
$\varnothing 38/H 24$	28	22	1	<b>159,00</b>	16796	16798



# GRADIENT



$\varnothing/H$				CHF	Order	Order
					<b>matt coffee</b>	<b>matt grey</b>
$\varnothing 40/H 75$	36	30	1	<b>499,00</b>	16799	16817
$\varnothing 40/H 95$	36	30	1	<b>599,00</b>	16800	16818

VASE  
INCL. PFLANZEINSATZ | INCL. BAC INTÉRIEUR

METALLIC  
SILVER LEAF



Globe

Bowl

Ø/H				CHF	Order	Order	Order
<b>GLOBE</b> INKL. PFLANZEINSATZ   INCL. BAC INTÉRIEUR							
					<b>matt coffee</b>	<b>matt copper</b>	<b>matt honey</b>
Ø50/H43	32,5	30	1	469,00	16683 7 610174 516905	16684 7 610174 516912	16685 7 610174 516929
Ø60/H43	41	30	1	499,00	16686 7 610174 516936	16687 7 610174 516943	16688 7 610174 516950

<b>BOWL</b>				<b>matt coffee</b>
Ø45/H27	35	26	1	299,00 16299 8 718233 288576
Ø59/H38	45	35	1	549,00 16323 8 718233 288608

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

OPUS  
HAMMERED



Ø/H				CHF	Order	Order
<b>VASE</b> INKL. PFLANZEINSATZ   INCL. BAC INTÉRIEUR						
					<b>silver</b>	<b>gold</b>
Ø35/H75	23	30	1	349,00	16823 7 610174 518107	16824 7 610174 518114
Ø35/H97	23	30	1	429,00	16825 7 610174 518121	16826 7 610174 518138

Lieferfrist ca. 2–3 Wochen | Délai de livraison env. 2–3 semaines

OPUS  
HAMMERED



CHF

Order

Order

GLOBE  
INCL. PFLANZEINSATZ | INCL. BAC INTÉRIEUR

silver

gold

Ø40/H32	37	28	1	229,00	16819 7 610174 518060	16820 7 610174 518077
Ø60/H43	40	38	1	449,00	16821 7 610174 518084	16822 7 610174 518091

Lieferfrist ca. 2-3 Wochen | Délai de livraison env. 2-3 semaines



# PORTUGAL

HANDWERK MIT HERZBLUT  
ARTISANAT ET PASSION

NEW

FLORES

MADEIRA

GRACIOSA



Handgetöpferte Pflanzgefäße aus Portugal – mit Leidenschaft auf der Töpferscheibe gestaltete Gefäße.

NEU im Sortiment: Serie Flores

Des récipients fabriqués à la main au Portugal – façonnés avec passion sur le tour du potier.

NOUVEAU: Série Flores.

# MADEIRA



Topf

Bowl

Ø/H				CHF	Order	Order	Order
					braun brun	weiss blanc	schwarz noir
Ø34/H70	30	20013	1	199,00	15104	15152	15151
Ø36/H90	32	20012	1	279,00	15105	15172	15171
					braun brun		
Ø24/H14	13	20017	2	24,90	15113		
Ø28/H17	16	20014	2	32,90	15112		
Ø34/H20	20	20014	2	45,00	15107		



## TOPF

Ø/H				CHF	Order	Order
					braun brun	weiss blanc
Ø18/H16	15	20017	2	19,90	15132	15134
Ø23/H21	19	20013	2	26,90	15137	15135
Ø28/H25	23	20044	2	39,90	15138	15140
Ø32/H31	29	20013	1	65,00	15143	15141
Ø39/H36	34	20035	1	99,00	15175	15173

# BORA



## TOPF

Ø/H				CHF	Order	Order
					schwarz noir	weiss blanc
Ø18/H16		20017	4	16,90	47210	47211
Ø23/H21		20015	2	24,90	47213	47214
Ø28/H24		20013	2	34,90	47216	47217
Ø34/H29		20012	1	59,00	47219	47220



FLORES **NEW**



			<b>Order</b>	<b>Order</b>
--	--	--	--------------	--------------

TOPF **NEW**

				braun brun	grau gris
Ø19/H17	15	6	17,90	15514	15524
Ø23/H22	19	2	24,90	15516	15526
Ø27/H24	23	2	36,90	15517	15527
Ø33/H31	29	1	64,90	15518	15528
Ø39/H38	34	1	89,90	15519	15529

VASE **NEW**

				braun brun	grau gris
Ø34/H70	30	1	169,00	15522	15532
Ø36/H90	32	1	249,00	15523	15533

SYLT



			<b>Order</b>	<b>Order</b>	<b>Order</b>
--	--	--	--------------	--------------	--------------

TOPF

				perlweiss perle blanc	perlbraun perle brun	perlblau perle bleu
Ø21/H18	20015	2	22,90	16952	16953	16954
Ø26/H25	20044	2	29,90	16955	16956	16957
Ø32/H30	20013	1	54,90	16958	16959	16960
Ø39/H36	20035	1	99,90	16961	16962	16963
Ø46/H44	20038	1	199,00	16964	16965	16966

# JAVA



Topf

Vase

	CHF	Order	Order
--	-----	-------	-------

## TOPF

						silber argent	weissgold or blanc
Ø17/H13	12,5	20017	6	<b>15,90</b>	66970		
Ø21/H16	16,0	20017	4	<b>24,90</b>	66971		
Ø25/H22	20,0	20014	2	<b>34,90</b>	66972		
Ø30/H24	24,0	20044	2	<b>44,90</b>	66973		
Ø38/H28	31,0	20012	1	<b>75,00</b>	66974		
Ø45/H32	36,0	48103	1	<b>119,00</b>	66975		
Ø55/H42	42,0	20038	1	<b>169,00</b>	66976		

## VASE

						silber argent	weissgold or blanc
Ø35/H60	29,0	20012	1	<b>149,00</b>	66977		
Ø35/H80	29,0	20012	1	<b>229,00</b>	66978		
Ø35/H100	29,0	20012	1	<b>279,00</b>	66979		

# GRACIOSA



Topf

Vase

	CHF	Order	Order	Order
--	-----	-------	-------	-------

## TOPF

						weiss blanc	schwarz noir	greige
Ø18/H14	16	20017	4	<b>16,90</b>	15545			
Ø22/H20	19	20015	2	<b>26,90</b>	15548			
Ø29/H26	23	20044	1	<b>46,90</b>	15551			
Ø33/H29	27	20012	1	<b>59,00</b>	15561			
Ø40/H36	33	20035	1	<b>99,00</b>	15564			

## VASE

						weiss blanc	schwarz noir	greige
Ø29/H50	24	20044	1	<b>89,00</b>	15567			
Ø33/H70	24	20044	1	<b>179,00</b>	15572			
Ø38/H90	30	20013	1	<b>269,00</b>	15576			

# WESTERWALD

KERAMIK FÜR PFLANZEN UND DEKO ALLER ART  
CÉRAMIQUE POUR PLANTES ET DÉCORATIONS EN TOUT GENRE

WAVE ZYLINDER



VENUS HYDRO



VIVACE HYDRO



NINA



Übertöpfe aus dem Westerwald – die bewährten Keramikgefäße für alle Zwecke. Vom Cachepot für Orchideen zu den perfekt auf Luwasa Hydrokultur abgestimmten Tischgefäßen Venus und Vivace bis zu Trends wie Wave Zylinder, Nina, Venus mit Sandoberfläche oder Lucy Emery.

Cache-pots du Westerwald – les récipients en céramique éprouvés pour tous les usages. Du cache-pot pour les orchidées aux pots de table Venus et Vivace, parfaitement adaptés à l'hydroculture de Luwasa, en passant par les tendances telles que Wave cylindre, Nina, Venus sablé ou Lucy émeri.

# WAVE



CHF

Order

Order

## TOPF

anthrazit matt  
anthracite mat

weiss matt  
blanc mat

Ø/H	Q	CHF	Order	Order
Ø13/H11	9*	5,90	49071 7 610174 385860	67629 7 610174 349947
Ø15/H14,5	6*	6,90	49072 7 610174 385877	67630 7 610174 349961
Ø17/H16	4*	9,90	49073 7 610174 385884	67631 7 610174 349978
Ø19/H18	4*	12,90	49074 7 610174 385891	67632 7 610174 349985
Ø23/H21	1	17,90	49075 7 610174 385907	67633 7 610174 349992
Ø28/H25	1	29,90	49076 7 610174 385914	67634 7 610174 350004
Ø32/H28	1	39,90	49124 7 610174 387482	67635 7 610174 350035
Ø36/H27,5	1	69,00	49126 7 610174 387505	67636 7 610174 350042
Ø40/H34	1	99,00	49128 7 610174 387529	67637 7 610174 350059

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# WAVE ZYLINDER



CHF

Order

Order

Order

## TOPF

anthrazit  
anthracite

crème

greige

Ø/H	Q	CHF	Order	Order	Order
Ø12/H11	9*	4,50	47039 4 013738 228666	47040 4 013738 119186	47041 4 013738 119193
Ø13/H12,5	8*	5,50	47042 4 013738 228673	47043 4 013738 228680	47044 4 013738 228687
Ø15/H12	5*	6,50	47045 4 013738 089359	47046 4 013738 119209	47047 4 013738 077356
Ø17/H14,5	4*	8,50	47048 4 013738 206442	47049 4 013738 119062	47050 4 013738 077363
Ø19/H18	1	14,50	47051 4 013738 089373	47052 4 013738 119259	47053 4 013738 077370
Ø23/H19,5	1	19,50	47054 4 013738 206459	47055 4 013738 165022	47056 4 013738 206466
Ø28/H24	1	34,50	47057 4 013738 089458	47058 4 013738 228703	47059 4 013738 089465

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# WAVE

ORCHIDEEN | ORCHIDÉES



Ø/H	CHF	Order	Order	Order
		weiss blanc	grau gris	salbeigrün vert sauge
passend zu Ø13 Orchideentopf Ø12cm 8*	7,90	47032 7 610174 498980	47031 7 610174 498973	47030 7 610174 498966

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# NINA



Ø/H	CHF	Order	Order	Order
		weiss matt blanc matt	anthrazite matt anthracite	steingrau matt gris pierre
Ø12/H11,5	6*	6,90 16893 4 024856 813078	16894 4 024856 844980	16895 4 024856 832673
Ø14/H14	6*	10,90 16896 4 024856 803543	16897 4 024856 836732	16898 4 024856 803611
Ø18/H16	4*	16,90 16899 4 024856 813177	16900 4 024856 845000	16901 4 024856 845024
Ø22/H18	2*	27,90 16902 4 024856 856703	16903 4 024856 856671	16904 4 024856 856789
Ø24/H21	2*	38,90 16905 4 024856 856741	16906 4 024856 856885	16907 4 024856 856819

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# VENUS HYDRO



CHF

Order	Order	Order
-------	-------	-------

## TOPF | POT HYDRO

			weiss blanc	dunkelsilber argent foncé	schwarz noir
Ø09/H07	8*	4,90	71900 4 013517 112933	45546 4 013517 215375	71909 4 013517 112919
Ø11/H09	6*	5,90	71910 4 013517 101302	45548 4 013517 215351	71919 4 013517 101296
Ø13/H12	6*	8,50	71930 4 013517 112940	45550 4 013517 215344	71939 4 013517 112926
Ø18/H12	2*	12,90	71940 4 013517 115422	45552 4 013517 215320	71949 4 013517 115385
Ø15/H19	2*	17,90	15910 4 013517 201781	45554 4 013517 215313	15919 4 013517 201798
Ø18/H19	2*	22,90	15950 4 013517 115439	45556 4 013517 215306	15959 4 013517 115392
Ø22/H19	2*	27,90	15930 4 013517 115446	45557 4 013517 215290	15939 4 013517 115408
Ø32/H19	1	59,00	15960 4 013517 136977	45558 4 013517 215283	15969 4 013517 137004
Ø32/H28	1	95,00	71990 4 013517 136984		45123 4 013517 137011

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# VENUS HYDRO



mit Sandoberfläche  
structure de surface  
sablée



CHF

Order	Order	Order
-------	-------	-------

## TOPF | POT HYDRO

			panna	grau gris	dunkelgrau gris foncé
Ø09/H07	8*	4,90	16908 4 024856 882128	16909 4 024856 882142	16910 4 024856 876336
Ø11/H09	6*	5,90	16911 4 024856 882166	16912 4 024856 882180	16913 4 024856 876812
Ø13/H12	6*	8,50	16914 4 024856 882203	16915 4 024856 608094	16916 4 024856 608056
Ø15/H19	2*	17,90	16917 4 024856 882227	16918 4 024856 608131	16919 4 024856 608155
Ø18/H19	2*	22,90	16920 4 024856 882241	16921 4 024856 608216	16922 4 024856 608179
Ø22/H19	2*	27,90	16923 4 024856 882265	16924 4 024856 608278	16925 4 024856 608230

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# LUCY



Topf

Bowl

Ø/H	CHF	Order			
		schwarz noir	crème	aubergine	
Ø12	9*	4,50	47296	47297	47298
Ø14	5*	7,50	47300	47301	47302
Ø17 passend zu Orchideentopf Ø12cm	4*	8,50	47304	47305	47306
Ø20 passend zu Orchideentopf Ø15cm	4*	14,50	47308	47309	47311

Ø/H	CHF	Order			
		schwarz noir	crème	aubergine	
Ø13/H11	9*	5,90	47312	47313	47315
Ø14/H12 passend zu Orchideentopf Ø12cm	6*	6,90	47316	47317	47318
Ø15/H13	5*	7,90	47320	47321	47323
Ø18/H15 passend zu Orchideentopf Ø15cm	4*	9,90	47324	47325	47326
Ø20/H17	4*	11,90	47328	47329	47330

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# LUCY



Topf

Bowl

Emery-Sandoberfläche  
structure de surface  
poudre d'émeri

Ø/H	CHF	Order		
		braun marron	crème	
Ø12	9*	4,50	47278	47279
Ø14	5*	7,50	47280	47281
Ø17	4*	8,50	47282	47283
Ø20	4*	14,50	47284	47285

Ø/H	CHF	Order		
		braun marron	crème	
Ø13/H11	9*	5,90	47286	47287
Ø14/H12 passend zu Orchideentopf Ø12cm	6*	6,90	47288	47289
Ø15/H13	5*	7,90	47290	47291
Ø18/H15 passend zu Orchideentopf Ø12cm	4*	9,90	47292	47293
Ø20/H17	4*	11,90	47294	47295

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander

# VIVACE

## HYDRO



Ø/H	CHF	Order		Order		Order	
		panna matt panna mat	anthrazit matt anthracite mat	bambus matt bambou mat			
Ø05/H05	15*	3,50	44967 7 610174 351100	44900 7 610174 349022	44979 7 610174 351223		
Ø09/H07	6*	4,50	44968 7 610174 351117	44906 7 610174 349084	44980 7 610174 351230		
Ø11/H09	6*	4,90	44969 7 610174 351124	44912 7 610174 349145	44981 7 610174 351247		
Ø13/H12	4*	8,50	44970 7 610174 351131	44918 7 610174 349206	44982 7 610174 351254		
Ø15/H19	2*	17,90	44988 7 610174 357928	44985 7 610174 357898	44986 7 610174 357904		
Ø18/H19	2*	19,90	44971 7 610174 351148	44924 7 610174 349268	44983 7 610174 351261		
Ø22/H19	2*	24,90	44972 7 610174 351155	44930 7 610174 349329	44984 7 610174 351278		

\* Mindestbestellmenge | Quantité minimale à commander





# CACHEPOT PERFETTO



∅/H		CHF	Order	Order
<b>TONTOPF   POT</b>				
			graphite	weiss blanc
∅11/H9,2	20	2,20	15956 0 191942 023902	15962 0 191942 031525
∅13/H11,6	12	2,90	15957 0 191942 023933	15963 0 191942 031556
∅15/H13	12	3,50	15958 0 191942 023964	15966 0 191942 031587
∅20/H16,3	8	5,50	15961 0 191942 023995	15970 0 191942 031617

# VASUM DUO



∅/H		CHF	Order
<b>TOPF   POT</b>			
			weiss gestreift blanc avec bandes
∅17/H13	1	3,90	15945 0 726232 543671
∅21/H16	1	5,90	15946 0 726232 543787
∅25/H19	1	9,90	15947 0 726232 544913
∅31/H23	1	14,90	15949 0 726232 544975

# ROMA



∅/H		CHF	Order
<b>BLUMENKASTEN   CAISSETE À FLEURS</b>			
			terracotta
L42/B18/H17	1	14,50	69505 0 726232 143192
<b>ROMA UNTERSETZER   SOUCOUBE</b>			
			terracotta
L42,5/B21/H3,5	6	11,90	69506 0 726232 005995

## TONTOPF & TONUNTERSETZER



$\frac{\varnothing}{H}$		CHF	Order
-------------------------	--	-----	-------

### TONTOPF | POT

terracotta

Ø07/H6	48	0,80	15852	
Ø09/H8,4	36	0,90	15853	
Ø11/H10	24	1,00	15854	
Ø13/H11,3	24	1,20	15855	
Ø15/H13,3	24	1,80	15856	
Ø17/H14,9	12	2,50	15857	
Ø19/H17,5	12	3,20	15858	
Ø21/H19	8	3,50	15859	
Ø23/H20,3	6	6,50	15860	
Ø25/H21,7	6	7,50	15861	
Ø27/H24,4	5	7,90	15862	



### TONUNTERSETZER | SOUCOUE EN TERRE CUITE

terracotta imprägniert  
terracotta imperméabilisé

Ø09/H1,5	18	1,20	15971	
Ø13/H2,1	18	1,50	15972	
Ø15/H2,3	24	1,90	15973	
Ø17/H2,5	24	2,20	15975	
Ø19/H2,7	24	2,90	15976	
Ø21/H2,9	24	3,90	15977	



## CILINDRO BORDATO



$\frac{\varnothing}{H}$		CHF	Order	CHF	Order	Order
-------------------------	--	-----	-------	-----	-------	-------

### CYLINDER | CILINDRO

terracotta

primitive graphite

primitive white

Ø23/H17	1	7,90	69500			
Ø28/H22	1	12,90	69501		17,90	15732
Ø33/H25	1	19,90	69502		28,90	15733
Ø38/H29	1	29,90	69503		39,90	15734
Ø43/H32	1	46,90	69504		56,90	15735

### UNTERSETZER | SOUCOUE

graphite

white

Ø23/H3,1	16	5,50				15873
Ø25/H3,3	12	5,90				15874
Ø27/H3,5	12	6,90			15736	15844
Ø29/H3,6	9	7,90			15769	15845
Ø31/H3,8	8	8,90			15785	15718
Ø36/H4,3	6	13,90			15786	15719
Ø41/H4,8	4	19,90			15787	15846

# KUNSTSTOFF

KUNSTSTOFF  
MATÉRIAUX COMPOSITES

KUNSTSTOFF

VISION UND JURI

EURO3PLAST

LECHUZA



Vom preisgünstigen Gefäß aus Polypropylen bis zur zeitlosen Eleganz der Vision- und Jurigefäße aus robustem Polystyrol bietet Luwasa ein abgerundetes Kunststoffsortiment. Unser Cheflackierer Giovanni Palmieri bearbeitet die Rohgefäße und lackiert sie mit umweltfreundlichen, wasserlöslichen Farben à la carte.

Du contenant peu coûteux en polypropylène à l'élégance intemporelle des récipients Vision et Juri en polystyrène robuste, Luwasa propose un assortiment complet de pots en matières synthétiques. Notre chef peintre Giovanni Palmieri traite les récipients bruts et les peint à la carte avec des peintures solubles dans l'eau et respectueuses de l'environnement.

# MILANO



Ø/H		CHF	Order	Order	Order
TOPF			weiss glanz blanc brillant	schwarz glanz noir brillant	taupe glanz taupe brillant
Ø30	5	27,90	67975 8 021791 443502	67976 8 021791 443601	68009 8 021791 445209
Ø35	5	36,90	67979 8 021791 444004	67980 8 021791 444103	68010 8 021791 445308

# RAMONA HYDRO



Ø/H		CHF	Order	Order
TOPF   POT HYDRO			weiss blanc	schwarz noir
Ø09/H07	10	3,90	62800 7 610174 628004	62809 7 610174 628097
Ø11/H09	6	4,90	62810 7 610174 628103	62819 7 610174 628196
Ø13/H12	6	7,50	62830 7 610174 628301	62839 7 610174 628394
Ø18/H12	3	11,90	62840 7 610174 628400	62849 7 610174 628493
Ø15/H19	4	14,90	13010 7 610174 130101	13019 7 610174 130194
Ø18/H19	3	19,90	13020 7 610174 130200	13029 7 610174 130293
Ø22/H19	2	22,90	13030 7 610174 130309	13039 7 610174 130392

# MUSA



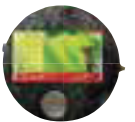
Ø/H		Vol./L	CHF	Order	Order	Order	
VASE	INKL. PFLANZEINSATZ   INCL. BAC POUR TERRE			weiss blanc	schwarz noir	anthrazit anthracite	
Ø25/H52	21	11	2	46,90	67500 8 021791 700001	67512 8 021791 702500	67502 8 021791 700308
Ø35/H70	29	28	2	85,00	67505 8 021791 701008	67511 8 021791 702609	67508 8 021791 701305
					rot rouge	taupe	
Ø25/H52	21	11	2	46,90	67501 8 021791 700209	68011 8 021791 706201	
Ø35/H70	29	28	2	85,00	67507 8 021791 701206	68012 8 021791 706607	

BEWÄSSERUNGS-SET INKL. LANGZEITDÜNGER | KIT D'ARROSAGE INCL. ENGRAIS DE LONGUE DURÉE LONGTIME

Ø25 (für   pour MUSA Ø25)	1	14,90	27087 7 610174 353715
Ø35 (für   pour MUSA Ø35)	1	26,90	27088 7 610174 353753

STYROPOR-EINSATZ FÜR HYDRO | BAC EN POLYSTYRÈNE POUR HYDRO

RU-27/10 (für   pour MUSA Ø35)	1	19,90	46616 7 610174 373089
--------------------------------	---	-------	-----------------------



## VISION & JURI

HYDRO IN REINKULTUR

L'HYDROCULTURE DANS SA PLUS PURE EXPRESSION



Zeitlose Eleganz mit Vision- und Juri Gefäßen aus robustem Polystyrol. Unser Cheflackierer Giovanni Palmieri bearbeitet die Rohgefäße und lackiert sie mit umweltfreundlichen, wasserlöslichen Farben à la carte.

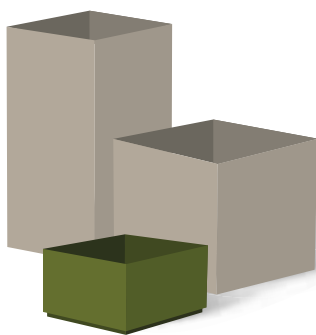
Élégance intemporelle et solidité des récipients Vision et Juri en polystyrène. Notre chef peintre Giovanni Palmieri traite les récipients bruts et les peint à la carte avec des peintures solubles à l'eau et respectueuses de l'environnement.

# VISION | JURI

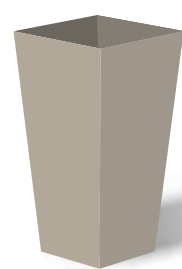
## TECHNISCHE ANGABEN DONNÉES TECHNIQUES



### Gefäss Quadrat | Récipient carré

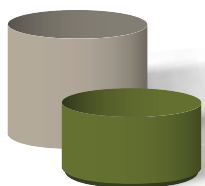


VISION	
QU-40/75	
QU-50/50	
JURI Hydro	
QU-40/40/24	
QU-50/50/24	



VISION	
KO-QU-30/56	
KO-QU-40/75	

### Gefäss Rund | Récipient rond



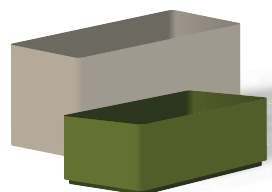
VISION	
RU-37/37	
RU-37/75	
RU-38/28	
RU-40/31	
RU-48/39	
RU-50/30	
RU-60/30	
RU-60/53	
RU-70/53	

JURI Hydro	
RU-37/24	
RU-50/24	
RU-70/24	



VISION	
KO-RU-43/75	

### Gefäss Rechteck | Récipient rectangulaire



VISION	
RE-90/40/60	
JURI Hydro	
RE-70/35/24	
RE-80/20/23	
RE-90/35/24	

### Schale | Coupe



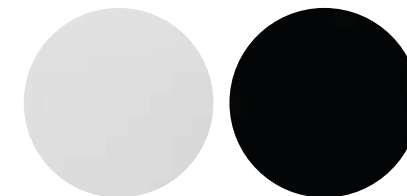
VISION	
68x20/22	

	∅/H			Vol./L	inkl./incl.		optional   optionnel Einsatz weich: passend zuschneiden   Bac souple: coupé à la taille
QU-40/75		68	95	4	S11	48128 48908	Hydro Einsatz QU-40/23 hart   Bac dur Einsatz QU-40/30 hart   Bac dur
QU-50/50		42	105	4	S11	20042	Einsatz RU-70/45 weich   Bac souple
KO-QU-30/56	29x29	29*		4	S11 (40 mm) 19716	12537* 20031	Einlegeboden   Fond inséré Einsatz QU-32/30 weich   Bac souple
KO-QU-40/75	39x39	30*		4	S11	12538* 20032 48128 46650	Einlegeboden   Fond inséré Einsatz QU-38/30 weich   Bac souple Hydro Einsatz QU-40/23 hart   Bac dur Styropor   Élément encastrable en polystyrène RE-29x34x8 cm
RU-37/37		29	28	3	S 8		
RU-37/75		68	65	4	S11	20035	Einsatz RU-40/30 weich   Bac souple
RU-38/28		22	24	4	S11		
RU-40/31		22	25	4	S11		
RU-48/39		31	50	4	S 8	20039	Hydro Einsatz RU-55/40 weich   Bac souple
RU-50/30		23	41	4	S11		
RU-60/30		22		4	S11		
RU-60/53		45	120	4	S11	48105	Hydro Einsatz RU-60/19 hart   Bac dur
RU-70/53		45	170	5	S11	48106	Hydro Einsatz RU-70/19 hart   Bac dur
KO-RU-43/75	42	34*		4	S11	12536* 20037	Einlegeboden   Fond inséré Einsatz RU-45/35 weich   Bac souple
RE-90/40/60		60	180	8	S11	12534 12533 12535	Einlegeboden   Fond inséré Einsatz hart   Bac dur Rollenplatte   Plateau avec roulettes
68x20/22		22	12				

\* Gefäß mit inwendig abstehender Ecke, als Auflage für Einlegeboden  
Récipient avec coin intérieur en saillie, comme support pour fonds insérés

# VISION

## ZUBEHÖR ACCESSOIRES



			CHF	Order	
<b>ZWISCHENBODEN   FOND INTERMÉDIAIRE</b>					
	RE-90/40/60	1	69,00	12534	
	KO-RU-43	34	59,00	12536	
	KO-QU-30	29	39,00	12537	
	KO-QU-40	30	49,00	12538	
<b>EINSATZ   BAC INTÉRIEUR</b>					
	RE-90/40/60 (86x36x30)	1	149,00	12533	
<b>ROLLENPLATTE   PLATEAU AVEC ROULETTES</b>					
	RE-90/40/60 *	1	379,00	12535*	

Vision: Mit Rollen (ausser Schale) | Récipients à roulettes (sauf coupe)  
 Juri: Optional mit 4 Rollen (ausser: RE-80/20/23 ohne Rollen, RU-37/24 optional mit 3 Rollen) | Récipients à 4 roulettes en option  
 (sauf: RE-80/20/23 sans roulettes, RU-37/24 avec 3 roulettes en option)

Wir verwenden aus ökologischen Gründen nur Farben, die auf wasserbasierenden Systemen aufgebaut sind. | Nous n'utilisons pour des raisons écologiques que des couleurs qui sont à base d'eau.

Zusätzliche RAL-Farben möglich. Preisaufschlag: 6-10 Stk + 20%, > 10 Stk + 10%; Lieferzeit 20 Arbeitstage, Metallic-Farben auf Anfrage | Possibilité de couleurs RAL supplémentaires. Coût supplémentaire: 6-10 pièces + 20%, > 10 pièces + 10%, délai de livraison 20 jours ouvrables, couleurs métalliques sur demande

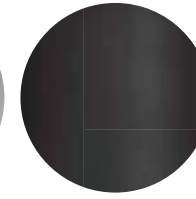
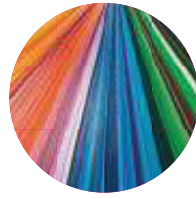
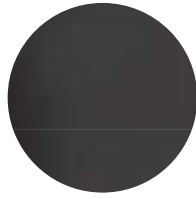


		CHF	Order	Order
<b>VISION GLANZ   BRILLANT</b>				
	QU-40/75	1	369,00	
	QU-50/50	1	369,00	
	RE-90/40/60	1	529,00	
	RU-37/37	1	189,00	
	RU-37/75	1	329,00	
	RU-38/28	1	149,00	
	RU-40/31	1	219,00	
	RU-48/39	1	209,00	
	RU-50/30	1	269,00	
	RU-60/30	1	459,00	
	RU-60/53	1	399,00	
	RU-70/53	1	649,00	
	KO-RU-43/75	1	369,00	
	KO-QU-30/56	1	249,00	
	KO-QU-40/75	1	369,00	
	68x20x22	1	229,00	

RAL 9010 weiss blanc  
 RAL 9005 schwarz noir

\* Lieferzeit 8 Arbeitstage bei Bestellung bis 12 Uhr  
 Délai de livraison 8 jours ouvrables en cas de commande avant 12 heures

\* Preis und Lieferzeit auf Anfrage | Prix et délai de livraison sur demande  
 Passende Rollen Seite 158 | Roulettes adaptés à la page 158



		CHF	Order
--	--	-----	-------

VISION MATT | MAT RAL 9005 schwarz noir

	QU-40/75	1	369,00	12359*
	QU-50/50	1	369,00	12360*
	RE-90/40/60	1	529,00	12474*
	RU-37/37	1	189,00	12363*
	RU-37/75	1	269,00	12364*
	RU-38/28	1	149,00	12365*
	RU-40/31	1	219,00	12366*
	RU-48/39	1	209,00	12367*
	RU-50/30	1	269,00	12368*
	RU-60/30	1	459,00	12542
	RU-60/53	1	399,00	12369*
	RU-70/53	1	649,00	12371*
	KO-RU-43/75	1	369,00	12017*
	KO-QU-30/56	1	249,00	12018*
	KO-QU-40/75	1	369,00	12019*
	68x20x22	1	229,00	12358*

	CHF	Order
--	-----	-------

Sonderfarbe Couleur spéciale

1	**	12184	
1	**	12159	
1	**	12477	
1	**	46272	
1	**	12397	
1	**	12038	
1	**	12148	
1	**	46534	
1	**	12158	
1	**	12478	
1	**	12075	
1	**	12084	
1	**	12085	
1	**	12086	
1	**	12289	

		CHF	Order	Order	Order
--	--	-----	-------	-------	-------

VISION STRUKTUR | STRUCTURE RAL 9010 weiss blanc RAL 9006 weissaluminium aluminum blanc RAL 9005 schwarz noir

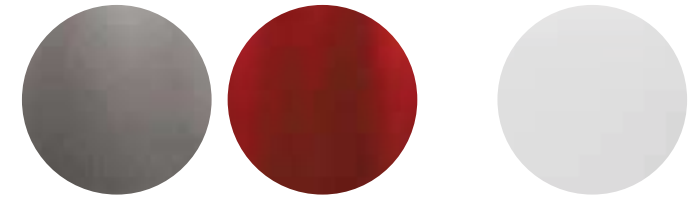
	QU-40/75	1	349,00	46906*	46907*	46908*
	QU-50/50	1	369,00	12246*	12344*	12248*
	RE-90/40/60	1	469,00	12456*	12457*	12458*
	RU-37/37	1	189,00	46226*	46227*	46231*
	RU-37/75	1	269,00	12001*	12002*	12003*
	RU-38/28	1	149,00	12030	46221*	12032
	RU-40/31	1	219,00	12040	46222*	12042
	RU-48/39	1	209,00	46321*	46232*	46325*
	RU-50/30	1	269,00	12050	46223*	12052
	RU-60/30	1	429,00	12549*	12550*	12552*
	RU-60/53	1	369,00	12328*	12345*	12326*
	RU-70/53	1	599,00	12332*	12331*	12330*
	KO-RU-43/75	1	329,00	12103*	12099*	12095*
	KO-QU-30/56	1	199,00	12104*	12100*	12096*
	KO-QU-40/75	1	299,00	12105*	12101*	12097*
	68x20x22	1	169,00	12407*	12283*	12408*

\* Lieferzeit 8 Arbeitstage bei Bestellung bis 12 Uhr  
Délai de livraison 8 jours ouvrables en cas de commande avant 12 heures

\*\* Preis auf Anfrage | Prix sur demande  
Lieferfrist 20 Arbeitstage | Délai de livraison 20 jours ouvrables  
Mindestbestellmenge 6 Stück | Quantité min. 6 pièce

\* Lieferzeit 8 Arbeitstage bei Bestellung bis 12 Uhr  
Délai de livraison 8 jours ouvrables en cas de commande avant 12 heures





VISION METALLIC		CHF	Order	Order	Order	
VISION METALLIC			lila lilas	AS 0326 perloliv olive perle	RAL 9006 weissaluminium aluminium blanc	
	QU-40/75	1	369,00	12107*	12205*	12201*
	QU-50/50	1	369,00	12108*	12252*	12247*
	RE-90/40/60	1	529,00	12111*	12461*	12462*
	RU-37/37	1	189,00	12112*	46896*	46274*
	RU-37/75	1	299,00	12113*	12195*	12191*
	RU-38/28	1	149,00	12114*	46888*	45934*
	RU-40/31	1	219,00	12115*	46890*	45385*
	RU-48/39	1	209,00	12116*	46898*	46353*
	RU-50/30	1	269,00	12117*	46892*	45386*
	RU-60/30	1	459,00	12543*	12544*	12545*
	RU-60/53	1	399,00	12118*	45662*	45477*
	RU-70/53	1	649,00	12120*	12237*	12238*
	KO-RU-43/75	1	369,00	12122*	12047*	12071*
	KO-QU-30/56	1	249,00	12123*	12049*	12072*
	KO-QU-40/75	1	369,00	12124*	12054*	12073*
	68x20x22	1	199,00	12121*	12292*	12294*

VISION METALLIC		CHF	Order	Order	Order	
VISION METALLIC			RAL 9023 perldunkelgrau gris foncé nacré	perlotrot rouge perle	Hochglanz** Poli	
	QU-40/75	1	369,00	12202*	12204*	399,00
	QU-50/50	1	369,00	12254*	12256*	399,00
	RE-90/40/60	1	529,00	12463*	12465*	599,00
	RU-37/37	1	189,00	46276*	46280*	199,00
	RU-37/75	1	329,00	12192*	12194*	339,00
	RU-38/28	1	149,00	45935*	46246*	139,00
	RU-40/31	1	219,00	45812*	46252*	199,00
	RU-48/39	1	209,00	46355*	46286*	219,00
	RU-50/30	1	269,00	45815*	46258*	289,00
	RU-60/30	1	459,00	12546*	12547*	499,00
	RU-60/53	1	399,00	45943*	12226*	489,00
	RU-70/53	1	649,00	12239*	12241*	749,00
	KO-RU-43/75	1	369,00	12039*	12056*	389,00
	KO-QU-30/56	1	249,00	12044*	12059*	249,00
	KO-QU-40/75	1	369,00	12045*	12064*	399,00
	68/20/22	1	199,00	12295*	12297*	249,00

\* Lieferrist 8 Arbeitstage bei Bestellung bis 12 Uhr  
 Délai de livraison 8 jours ouvrables en cas de commande avant 12 heures

\* Lieferrist 8 Arbeitstage bei Bestellung bis 12 Uhr  
 Délai de livraison 8 jours ouvrables en cas de commande avant 12 heures

\*\* Für Metallic-Farben. Bitte gewünschte Farbe angeben: lila | perloliv | weissaluminium | perldunkelgrau | perlotrot  
 Pour couleurs métalliques, veuillez spécifier la couleur souhaitée: lilas | olive perle | aluminium blanc | gris foncé nacré | rouge perle

# JURI HYDRO



					CHF	Order	Order
--	--	--	--	--	-----	-------	-------

STRUKTUR | STRUCTURE

						RAL 9010 weiss blanc	RAL 9005 schwarz noir
	QU-40/40/24	32	4	S8   Art. 46406	1	99,00 10440	10442
	QU-50/50/24	50	4	S8   Art. 46406	1	139,00 10550	10552
	RE-70/35/24	50	4	S8   Art. 46406	1	139,00 10730	10732
	RE-80/20/23	30			1	159,00 10940	10942
	RE-90/35/24	62	4	S8   Art. 46406	1	179,00 10930	10932
	RU-37/24	22	3	S8   Art. 46406	1	89,00 10370	10372
	RU-50/24	40	4	S8   Art. 46406	1	129,00 10500	10502
	RU-70/24	82	4	S11   Art. 19790	1	179,00 10700	10702

Lieferfrist 8 Arbeitstage bei Bestellung bis 12 Uhr  
Délai de livraison 8 jours ouvrables en cas de commande avant 12 heures

					CHF	Order	CHF	Order
--	--	--	--	--	-----	-------	-----	-------

STRUKTUR | STRUCTURE

						RAL 9006 weissaluminium aluminium blanc	Sonderfarbe Couleur spéciale
	QU-40/40/24	32	4	S8   Art. 46406	1	99,00 46212	* 10446**
	QU-50/50/24	50	4	S8   Art. 46406	1	135,00 46213	* 10559**
	RE-70/35/24	50	4	S8   Art. 46406	1	139,00 46216	* 10739**
	RE-80/20/23	30			1	159,00 46215	* 10949**
	RE-90/35/24	62	4	S8   Art. 46406	1	179,00 46217	* 10939**
	RU-37/24	22	3	S8   Art. 46406	1	89,00 46209	* 10379**
	RU-50/24	40	4	S8   Art. 46406	1	129,00 46210	* 10508**
	RU-70/24	82	4	S11   Art. 19790	1	179,00 46211	* 10708**

\* Preis auf Anfrage | Prix sur demande  
\*\* Lieferfrist 20 Arbeitstage | Délai de livraison 20 jours ouvrables  
Mindestbestellmenge 6 Stück | Quantité min. 6 pièces

# OLYMPO



Ø/H	Vol./L	CHF	Order	Order	Order
			anthrazit anthracite	taupe	terracotta
Ø20/H8	1,4	10/80	4,50 26055 8 000072 054354	36759 8 000072 083842	26056 8 000072 213751
Ø25/H9	2,7	10/80	6,50 26057 8 000072 054378	36766 8 000072 083866	26058 8 000072 213768
Ø30/H11	4,7	10/40	9,50 26059 8 000072 048162	36748 8 000072 083880	26060 8 000072 213591
Ø35/H13	7,5	5/20	13,50 26061 8 000072 048186	36770 8 000072 083903	26062 8 000072 214543
Ø40/H15	11	5/10	15,50 26063 8 000072 048209	36752 8 000072 083927	26064 8 000072 213607
Ø45/H17	16	5/10	17,50 26065 8 000072 048223	36774 8 000072 083941	26066 8 000072 215007
Ø50/H19	22	5/10	21,50 26067 8 000072 048247	36753 8 000072 083965	26068 8 000072 213614
Ø60/H23	38	5/10	34,50 26069 8 000072 048261		26070 8 000072 213621

# GEO & MEDEA



Ø/H	Vol./L	CHF	Order	Order	Order
			anthrazit anthracite	taupe	terracotta
Ø20/H15	2,9	10/40	3,50 26075 8 000072 044430	36219 8 000072 067002	36215 8 000072 219746
Ø25/H19	5,6	10	5,50 26076 8 000072 051889	36226 8 000072 067040	36222 8 000072 219753
Ø30/H23	9,7	10	7,90 26077 8 000072 044454	36233 8 000072 067088	36229 8 000072 219760
Ø35/H26	15,4	10	9,90 26078 8 000072 044478	36240 8 000072 067125	36236 8 000072 219777
Ø40/H30	23,2	5/10	12,50 26079 8 000072 044492	36247 8 000072 067163	36243 8 000072 219784
Ø45/H34	33	5/10	14,90 26080 8 000072 044515	36252 8 000072 074628	36250 8 000072 219791
Ø50/H38	45,3	5/10	21,50 26081 8 000072 044539	36255 8 000072 074642	36253 8 000072 219807
Ø60/H45	78,4	5	36,90 26082 8 000072 049657		36256 8 000072 219814

	anthrazit anthracite	taupe	terracotta
Ø20	5/100 1,90 26083 8 000072 044553	36548 8 000072 066708	36544 8 000072 214756
Ø24	5/100 2,50 26084 8 000072 049183	36571 8 000072 066746	36567 8 000072 214772
Ø28	5/50 3,50 26085 8 000072 044577	36594 8 000072 066784	36590 8 000072 214796
Ø32	5/50 5,20 26086 8 000072 044591	36617 8 000072 066821	36613 8 000072 214819
Ø40	5/50 7,50 26087 8 000072 044614	36640 8 000072 066869	36636 8 000072 214833
Ø44	5/25 8,90 26088 8 000072 044638	36645 8 000072 074765	36643 8 000072 214840
Ø48	5/25 11,50 26089 8 000072 044652	36648 8 000072 074789	36646 8 000072 214857
Ø56	5/25 15,90 26091 8 000072 049619		36664 8 000072 214871

# KUBE

Hochwertige, dickwandige Qualität  
De haute qualité à paroi épaisse



Ø/H	→	↑	VoL/L	☐	CHF	Order	Order	Order
						perlschwarz noir perle	taupe	weiss blanc
QU-40x40/40	30x30	32	22	1	159,00	26096 8 000072 057386	26108 8 000072 068870	38478 8 000072 057362
QU-50x50/50	38x38	40	45	1	289,00	26097 8 000072 057423	26109 8 000072 068887	38483 8 000072 057409
RE-100x40/40	90x30	34	73	1	399,00	26100 8 000072 068771	38505 8 000072 068757	38503 8 000072 068740

## BEWÄSSERUNGSSET | KIT D'ARROSAGE

24x24	1	45,00	38468 8 000072 060041
30x30	1	49,00	38469 8 000072 060058
24x72	1	65,00	38472 8 000072 069235



Bewässerungsset | Kit d'arrosage

Lieferfrist von 3–4 Wochen | Délai de livraison 3–4 semaines

# KUBE HIGH

Hochwertige, dickwandige Qualität  
De haute qualité à paroi épaisse



Ø/H	→	↑	VoL/L	☐	CHF	Order	Order	Order
						perlschwarz noir perle	taupe	weiss blanc
QU-30x30/70	23x23	25	9	1	249,00	38690 8 000072 077704	38693 8 000072 077698	38691 8 000072 077674
QU-40x40/70	30x30	33	23	1	329,00	38694 8 000072 077742	38697 8 000072 077735	38695 8 000072 077711
RE-80x30/70	73x22	25	32	1	449,00	38547 8 000072 075748	38550 8 000072 075731	38607 8 000072 075717
RE-100x40/70	90x30	34	77	1	569,00	38510 8 000072 068856	38513 8 000072 068832	38511 8 000072 068825

## BEWÄSSERUNGSSET | KIT D'ARROSAGE

17x17	1	39,00	38470 8 000072 063516
24x24	1	45,00	38468 8 000072 060041
17x51	1	55,00	38473 8 000072 078893
24x72	1	65,00	38472 8 000072 069235



Bewässerungsset | Kit d'arrosage

Lieferfrist von 3–4 Wochen | Délai de livraison 3–4 semaines

# ETRIA

Hochwertige, dickwandige Qualität  
De haute qualité à paroi épaisse



## TOPF | POT

					CHF	Order	Order
						perlschwarz noir perle	taupe
RU-34/28	29	25	14	1	79,00	38086 8 000072 101294	38089 8 000072 101218
RU-44/36	37	32	30	1	129,00	26098 8 000072 101409	38099 8 000072 101324
RU-54/44	46	39	56	1	189,00	26099 8 000072 101072	38109 8 000072 100990
RU-64/52	54	46	86	1	379,00	38117 8 000072 101188	38120 8 000072 101102

# IKON

Hochwertige, dickwandige Qualität  
De haute qualité à paroi épaisse



## TOPF | POT

	CHF	Order	Order	Order
		weiss white	taupe taupe	perlschwarz noir perle
Ø50/H44	169,00	38197 8 000072 075847	38200 8 000072 075878	38196 8 000072 075915
Ø60/H53	249,00	38203 8 000072 075853	38206 8 000072 075854	38202 8 000072 076004
Ø70/H62	349,00	38231 8 000072 108910	38234 8 000072 108941	38876 8 000072 108989
Ø80/H71	429,00	38143 8 000072 067392	38146 8 000072 067408	38142 8 000072 067422
Ø100/H89	699,00	38151 8 000072 068672	38154 8 000072 068696	38150 8 000072 068733
Ø120/H107	1050,00	38159 8 000072 068689	38162 8 000072 068702	38158 8 000072 069044
Ø140/H125	1990,00	38278 8 000072 086751	38281 8 000072 086799	38277 8 000072 086812
Ø160/H143	2390,00	38286 8 000072 086829	38289 8 000072 086850	38285 8 000072 086874
Ø200/H178	2990,00	38232 8 000072 126389		38239 8 000072 126433

Lieferfrist von 3-4 Wochen | Délai de livraison 3-4 semaines

## PILA & PILA STORAGE



Pila

Pila Storage

∅/H		CHF	Order	Order	Order
	PILA		pastell-grün	petrolblau	hellgrau
QU-35/33	1	84,90	49517* 4 008789 159014	49518* 4 008789 159021	49519* 4 008789 159045
QU-35/17	1	44,90	49523* 4 008789 159410	49524* 4 008789 159427	49525* 4 008789 159441
			schiefergrau	sandbraun	korallrot
QU-35/33	1	84,90	49520* 4 008789 159069	49521* 4 008789 159076	49522* 4 008789 159083
QU-35/17	1	44,90	49526* 4 008789 159465	49527* 4 008789 159472	49528* 4 008789 159489
	PILA STORAGE		pastell-grün	petrolblau	hellgrau
QU-35/33	1	79,90	49511* 4 008789 159212	49512* 4 008789 159229	49513* 4 008789 159243
	PILA STORAGE		schiefergrau	sandbraun	korallrot
QU-35/33	1	79,90	49514* 4 008789 159267	49515* 4 008789 159274	49516* 4 008789 159281

### ROLLENUNTERSETZER PILA | SOUCOUBE À ROULETTES PILA

	1	25,90	49573* 4 008789 134059
--	---	-------	------------------------

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

## CUBE



∅/H		CHF	Order	Order	Order
			weiss	anthrazit	taupe
QU-30/30	1	74,90	49207* 4 008789 164605	49209* 4 008789 164636	49210* 4 008789 164650
QU-40/40	1	149,00	49159* 4 008789 163608	49160* 4 008789 163639	49162* 4 008789 163653
QU-50/50	1	235,00	49221* 4 008789 165602	49223* 4 008789 165633	49224* 4 008789 165657
			scarlet rot	schwarz	silber
QU-30/30	1	74,90	49211* 4 008789 164674	49213* 4 008789 164698	49212* 4 008789 164681
QU-40/40	1	149,00	49163* 4 008789 163677	49161* 4 008789 163691	49164* 4 008789 163684
QU-50/50	1	235,00	49225* 4 008789 165671	49227* 4 008789 165695	49226* 4 008789 165688

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables



## BOLA COLOR NEW\*



	∅/H	CHF	Order		
			white	schiefer	sand brown
RU-23	1	59,90	49567* 4 008789 167606	49568* 4 008789 167644	49569* 4 008789 167665
RU-32	1	79,90	49570* 4 008789 168504	49571* 4 008789 168641	49572* 4 008789 168665

## GREEN WALL



	∅/H	CHF	Order		
			weiss	schiefergrau	
48 x 15 x 14 Color	1	99,90	48969* 4 008789 133984	49555* 4 008789 133991	
48 x 15 x 14 Glossy	1	129,00	48969* 4 008789 135230	49557* 4 008789 135247	49558* 4 008789 135254

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

\* verfügbar ab Mai 2022 | disponible à partir de mai 2022

# CLASSICO LS ALL INCLUSIVE-SET



Ø/H		CHF	Order	Order	Order
ALL INCLUSIVE-SET MIT ÜBERLAUF   AVEC DÉVERSOIR					
			weiss blanc	anthrazit anthracite	taupe
RU-21/20	1	39,90	48688 4 008789 160201	48687 4 008789 160232	48792 4 008789 160256
RU-28/26	1	54,90	48690 4 008789 160409	48689 4 008789 160430	48796 4 008789 160454
RU-35/33	1	79,90	48692 4 008789 160607	48691 4 008789 160638	48800 4 008789 160652
RU-43/40	1	119,00	48694 4 008789 160805	48693 4 008789 160836	48804 4 008789 160850
RU-50/47	1	165,00	48696* 4 008789 161000	48695* 4 008789 161031	48808* 4 008789 161055
RU-60/56 <b>NEW</b>	1	249,00	49577* 4 008789 145604	49579* 4 008789 145635	49580* 4 008789 145659
RU-70/65 <b>NEW</b>	1	398,00	49584* 4 008789 146601	49586* 4 008789 146632	49587* 4 008789 146656
			scarlet rot rouge écarlate	schwarz noir	silber argent
RU-21/20	1	39,90	48793 4 008789 160270	48794 4 008789 160294	48791* 4 008789 160287
RU-28/26	1	54,90	48797 4 008789 160478	48798 4 008789 160492	48795* 4 008789 160485
RU-35/33	1	79,90	48801 4 008789 160676	48802 4 008789 160690	48799* 4 008789 160683
RU-43/40	1	119,00	48805 4 008789 160874	48806 4 008789 160898	48803* 4 008789 160881
RU-50/47	1	165,00	48809* 4 008789 161079	48810* 4 008789 161093	48807* 4 008789 161086
RU-60/56 <b>NEW</b>	1	249,00	49581* 4 008789 145673	49583* 4 008789 145697	49582* 4 008789 145680
RU-70/65 <b>NEW</b>	1	398,00	49588* 4 008789 146670	49590* 4 008789 146694	49589* 4 008789 146687

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

# QUADRO LS ALL INCLUSIVE-SET



Ø/H		CHF	Order	Order	Order
ALL INCLUSIVE-SET MIT ÜBERLAUF   AVEC DÉVERSOIR					
			weiss blanc	anthrazit anthracite	taupe
QU-21/20	1	44,90	48719 4 008789 161208	48718 4 008789 161239	48848 4 008789 161253
QU-28/24	1	59,90	48721 4 008789 161406	48720 4 008789 161437	48852 4 008789 161451
QU-35/33	1	94,90	48723 4 008789 161604	48722 4 008789 161635	48856 4 008789 161659
QU-43/40	1	139,00	48725 4 008789 161802	48724 4 008789 161833	48860 4 008789 161857
QU-50/47	1	189,00	48727* 4 008789 162809	48726* 4 008789 162830	48864* 4 008789 162854
			scarlet rot rouge écarlate	schwarz noir	silber argent
QU-21/20	1	44,90	48849 4 008789 161277	48850 4 008789 161291	48847* 4 008789 161284
QU-28/24	1	59,90	48853 4 008789 161475	48854 4 008789 161499	48851* 4 008789 161482
QU-35/33	1	94,90	48857 4 008789 161673	48858 4 008789 161697	48855* 4 008789 161680
QU-43/40	1	139,00	48861 4 008789 161871	48862 4 008789 161895	48859* 4 008789 161888
QU-50/47	1	189,00	48865* 4 008789 162878	48866* 4 008789 162892	48863* 4 008789 162885

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables



# CUBICO ALL INCLUSIVE-SET



∅/H		CHF	Order	Order	Order
			weiss blanc	anthrazit anthracite	taupe
			ALL INCLUSIVE-SET MIT ÜBERLAUF   AVEC DÉVERSOIR		
QU-22/41	1	64,90	48387* 4 008789 184603	48388* 4 008789 184634	48824* 4 008789 184641
QU-30/56	1	129,90	48393 4 008789 181817	48394 4 008789 181848	48826 4 008789 182142
QU-40/75	1	235,00	48400 4 008789 181916	48401 4 008789 181947	48828 4 008789 182159
QU-50/95	1	379,00	48406* 4 008789 181619	48409* 4 008789 181640	48830* 4 008789 181688
			scarlet rot rouge écarlate	schwarz noir	silber argent
QU-22/41	1	64,90	48392* 4 008789 184795	48390* 4 008789 184696	48389* 4 008789 184689
QU-30/56	1	129,90	48398* 4 008789 181831	48396* 4 008789 181862	48395* 4 008789 181855
QU-40/75	1	235,00	48405* 4 008789 181930	48403* 4 008789 181961	48402* 4 008789 181954
QU-50/95	1	379,00	48408* 4 008789 181633	48411* 4 008789 181664	48410* 4 008789 181657

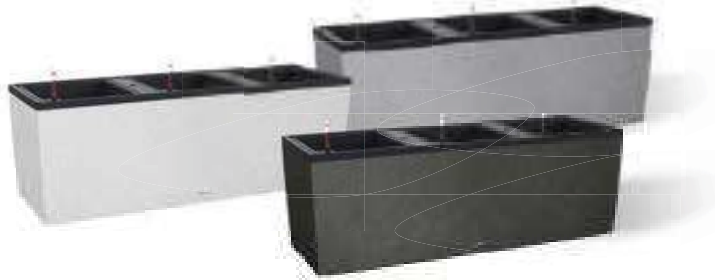
\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

# RONDO LS ALL INCLUSIVE-SET



∅/H		CHF	Order	Order	Order
			weiss	anthrazit	taupe
			ALL INCLUSIVE-SET		
RU-32/56	1	129,90	48710 4 008789 157805	48704 4 008789 157836	48879* 4 008789 157843
RU-40/75	1	225,00	48605 4 008789 157409	48606 4 008789 157430	48881* 4 008789 157447
			scarlet rot	schwarz	silber
RU-32/56	1	129,90	48707* 4 008789 157897	48708* 4 008789 157898	48709* 4 008789 157899
RU-40/75	1	225,00	48610* 4 008789 157591	48608* 4 008789 157492	48607* 4 008789 157485

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

TRIO  
STONE

∅/H	CHF	Order	Order	Order
-----	-----	-------	-------	-------

## ALL INCLUSIVE-SET

		grau	graphit	quarz weiss	
L100/B32/H34	1	265,00	49538* 4 008789 150455	49539* 4 008789 150462	49540* 4 008789 150479
L130/B42/H44	1	398,00	49574* 4 008789 150554	49575* 4 008789 150561	49576* 4 008789 150578

BALCONERA  
COTTAGE

∅/H	CHF	Order	Order	Order
-----	-----	-------	-------	-------

## ALL INCLUSIVE-SET

		weiss blanc	granit granit	mokka moka	
L50/B19/H19	1	44,90	48463* 4 008789 156006	48464 4 008789 156020	48465 4 008789 156051
L79/B19/H19	1	59,90	48466* 4 008789 156105	48467 4 008789 156129	48468 4 008789 156150

BALKONKISTENHALTER  
ACCROCHES-BALCONNIÈRES

		weiss blanc	schwarz noir	
Paar   paire	1	39,90	48654 4 008789 190307	48653 4 008789 190338



\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

\* Lieferfrist 30 Arbeitstage | Délai de livraison 30 jours ouvrables

\* verfügbar ab Mai 2022 | disponible à partir de mai 2022

BALCONERA  
STONE

∅/H	CHF	Order	Order	Order
-----	-----	-------	-------	-------

## ALL INCLUSIVE-SET

		steingrau gris pierre	quartzweiss blanc quartz	graphitschwarz noir graphite	
L50/B19/H19	4	49,90	49379* 4 008789 156601	49432* 4 008789 156670	49381* 4 008789 156625
L79/B19/H19	4	64,90	49382* 4 008789 156600	49433* 4 008789 156679	49384* 4 008789 156624

BALCONERA  
COLOR

∅/H	CHF	Order	Order	Order
-----	-----	-------	-------	-------

## ALL INCLUSIVE-SET

		weiss blanc	schiefergrau gris-ardoise	muskat muscade	
L50/B19/H19	4	44,90	48942 4 008789 156709	48943 4 008789 156730	48945 4 008789 156747
L79/B19/H19	4	59,90	48947 4 008789 156808	48948 4 008789 156839	48950 4 008789 156846

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

# CANTO STONE



∅/H	CHF	Order	Order	Order
ALL INCLUSIVE-SET		steingrau gris pierre	quartzwhite blanc quartz	graphitschwarz noir graphite
L14/B14/H14	4	19,90 49428* 4 008789 134707	49431* 4 008789 134776	49430* 4 008789 134721

# CUBE COLOR



∅/H	CHF	Order	Order	Order
ALL INCLUSIVE-SET		weiss blanc	schiefergrau gris-ardoise	sandbraun sand brown
L14/B14/H14	4	17,90 49187* 4 008789 133809	49188* 4 008789 133847	49457* 4 008789 134783
L17/B17/H16	4	24,90 49195* 4 008789 135803	49196* 4 008789 135841	49458* 4 008789 134882

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

# ZUBEHÖR | ACCESSOIRES



∅/H	CHF	Order
-----	-----	-------

## WASSERSTANDSANZEIGER | INDICATEURS DE NIVEAU D'EAU

WA CL/QU 21	1	6,90	48757	4 008789 198204
WA CL/QU 28	1	7,90	48953	4 008789 197856
WA CL/QU 35 CU 30	1	8,90	48758	4 008789 198211
WA CL/QU 43 CU 40	1	9,90	48759	4 008789 198846
WA CL/QU/CU 50	1	9,90	48760	4 008789 198228
WA CL 60	1	14,90	48761*	4 008789 198235
WA CL 70	1	16,90	48762*	4 008789 198242



∅/H	CHF	Order
-----	-----	-------

## ROLLENUNTERSETZER | SOUCOUBE À ROULETTES

43	1	29,90	48124	4 008789 198808
50	1	31,90	48125	4 008789 134035
60	1	37,90	48126	4 008789 135032
70	1	39,90	48127	4 008789 136039



∅/H	CHF	Order
-----	-----	-------

## ROLLENUNTERSETZER | SOUCOUBE À ROULETTES

QU-30	1	37,90	48676	4 008789 134271
QU-40	1	49,90	48675	4 008789 134172

## ROLLENUNTERSETZER | SOUCOUBE À ROULETTES

QU-30	1	37,90	48956	4 008789 134257
-------	---	-------	-------	-----------------

\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables

# LUWASA LONGTIME

DAS SAUBERE UND NACHHALTIGE SYSTEM FÜR VITALE  
LE SYSTÈME PROPRE ET DURABLE POUR LES PLANTES

PFLANZEN.  
VITALES.

## DAS SYSTEM | LE SYSTÈME

Giessintervalle von 3-6 Wochen  
Intervalles d'arrosage de 3-6 semaines

Optimale Nährstoffversorgung  
Approvisionnement optimal  
en éléments nutritifs

Düngeintervalle bis zu 1 Jahr  
Intervalles d'apport d'engrais pouvant  
aller jusqu'à 1 an

Für alle Gefässe geeignet  
Convient à tous les pots

Auch für Erdpflanzen geeignet  
Convient également aux plantes en terre

## DAS SUBSTRAT | LE SUBSTRAT

Optimaler Wasser-Luft-Haushalt  
Équilibre eau-air optimal

Speichert grossen Wasservorrat  
Emmagasine une grande  
réserve d'eau

Umweltfreundlich & strukturstabil  
Respectueux de l'environnement et  
structurellement stable

Beste Durchlüftung der Wurzeln  
Aération optimale des racines

Bietet optimalen Halt für Wurzeln  
Offre un ancrage idéal aux racines



Luwasa Longtime ist perfekt für den modernen Menschen mit Anspruch an sich und seine Umgebung.

Le système Luwasa Longtime est parfait pour l'homme moderne exigeant envers lui-même et son environnement.

# LUWASA LONGTIME

## MIT SYSTEM ZUM ERFOLG LE SYSTÈME DE LA RÉUSSITE

### SYSTEMPLATTEN PLATEAUX DE SÉPARATION

Die Systemplatten dienen den Pflanzen als Wasserreservoir und sind passend zu jeder Gefäßgröße erhältlich.

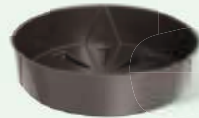
Les plateaux de séparation servent de réservoir d'eau aux plantes et sont disponibles dans toutes les tailles de récipient.



### OUTDOORSCHALEN SUPPORTS POUR L'EXTÉRIEUR

Die LT-System Outdoorschale eignet sich als perfektes Wasserreservoir für die Outdoor-Variante.

Le support pour l'extérieur du système Luwasa® Longtime se présente comme un parfait réservoir d'eau pour la variante destinée à l'extérieur.



### GIESSANZEIGER INDICATEUR D'ARROSAGE

Die optimale Wasserversorgung der Pflanzen immer unter Kontrolle und fest im Griff dank Giessanzeige oder digitalem Feuchtesensor.

Un approvisionnement en eau optimal et toujours sous contrôle grâce à l'indicateur d'arrosage ou au capteur d'humidité numérique.



### WEICHEINSÄTZE INSERTS SOUPLES

Der Weicheinsatz passt sich der Gefäßform gut an und bietet für jedes Gefäß optimalen Auslaufschutz. In 19 verschiedene Größen bzw. Formen erhältlich.

L'insert souple s'adapte bien à la forme du récipient et offre pour chaque modèle une protection optimale contre l'écoulement. Disponible en 19 tailles et formes différentes.



### PFLANZGEFÄSSE RÉCIPIENTS

Die dekorativen Pflanzgefäße in unterschiedlichen Farben, Formen und Größen bringen die einzelnen Komponenten optimal zusammen.

Nos récipients décoratifs, disponibles en différentes couleurs, formes et tailles, associent au mieux les différents composants.



### LONGTIME SUBSTRAT

Das mineralische LT-Substrat ist perfekt für alle Erdpflanzen und bietet hervorragende Wasserspeicher-Eigenschaften.

Le Longtime Substrat, produit minéral, est parfait pour toutes les plantes en terre et offre d'excellentes propriétés de rétention en eau.



### LANGZEITDÜNGER ENGRAIS DE LONGUE DURÉE

Mit dem Langzeitdünger reicht es aus, alle 10-12 Monate zu düngen.

Avec l'engrais de longue durée, un apport d'engrais tous les 10-12 mois suffit.



# LUWASA LONGTIME

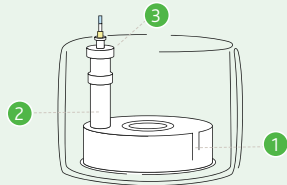
## ... UND SO FUNKTIONIERT ES

Wir haben 2 Systemvarianten speziell für die verschiedenen Einsatzorte im Indoor- und Outdoorbereich entwickelt. Alle Komponenten sind optimal aufeinander abgestimmt. Die Luwasa® Longtime-Produkte machen aus

Erdpflanzen Selbstversorger für Wochen. Für jedes Gefäß, für jede Pflanze, für jeden Standort, für jeden das Richtige!

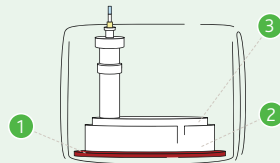
### AUFBAU

#### INDOOR STANDARD



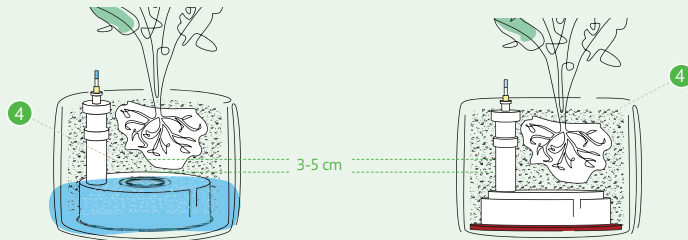
Systemplatte **1** in das Pflanzgefäß einbringen. Servicerohr, bestehend aus Kombigehäuse **2** und evtl. Verlängerungen, in den Einsatz stecken und auf Gefäßhöhe hochschrauben. Wasserstandsanzeiger **3** in das Servicerohr einsetzen und Servicerohr mit Deckel verschliessen.

#### OUTDOOR STANDARD



Bei der Outdooranwendung Gefäß mit Bodenauslauf verwenden. Zur Abdeckung Vlies **1** einlegen. Outdoorerschale **2** waagrecht auf den Gefäßboden stellen, darin Systemplatte **3** positionieren (dazu Systemplatte laut nebenstehender Variante Indoor vorbereiten).

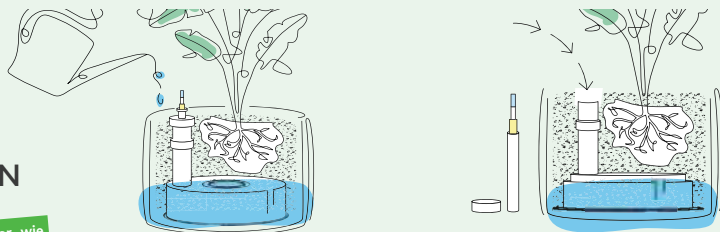
### BEPFLANZUNG



Gilt für Indoor- wie Outdoorvariante!

Systemplatte bzw. die Outdoorschale mit min. 3-5 cm Luwasa® Longtime Substrat **4** abdecken. Den Wurzelballen von loser, nicht durchwurzelter Erde befreien. Pflanze mittig in dem Gefäß positionieren und bis oben mit Luwasa® Longtime Substrat auffüllen. Zwischendurch leicht rütteln, um Hohlräume im Substrat zu verhindern.

### GIESSEN & DÜNGEN



Gilt für Indoor- wie Outdoorvariante!

Ganzflächig über das Luwasa® Longtime Substrat giesen, bis sich der Wasserstandsanzeiger bewegt, kurz innehalten. Langsam ganzflächig nachgießen bis Wasserstandsanzeiger auf **OPTimum** steht. Nachgießen: Erst wenn der Wasserstandsanzeiger auf **MINimum** steht und eine notwendige Trockenperiode von mindestens einer Woche eingehalten wurde.

Mit dem Luwasa® Longtime-Dünger nur noch 1x im Jahr düngen! Dünger nach Produktbeschreibung über den Serviceschacht einfüllen.

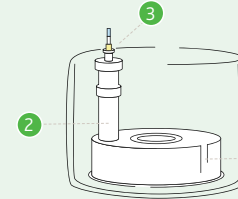
## ... VOICI COMMENT CELA FONCTIONNE

Nous avons conçu deux variantes du système spécialement pour les différents types d'utilisation à l'intérieur comme à l'extérieur. Tous les composants sont parfaitement accordés entre eux. Les produits

Luwasa® Longtime permettent aux plantes en terre d'être autonomes pendant plusieurs semaines. La solution idéale pour chaque pot, pour chaque plante, pour chaque emplacement et pour chacun!

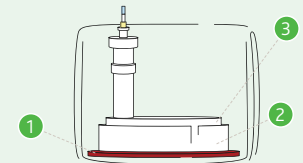
### INSTALLATION

#### INTÉRIEUR STANDARD



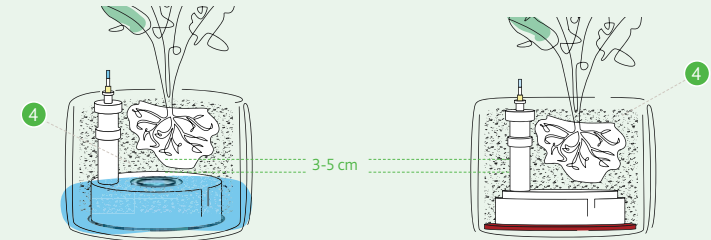
Placer le plateau de séparation **1** de diamètre approprié dans le pot. Introduire le tube d'entretien comportant un boîtier combiné **2** et éventuellement des rallonges dans l'insert et l'élever en fonction de la hauteur du pot. Insérer l'indicateur de niveau d'eau **3** dans le tube d'entretien et poser le couvercle sur le tube.

#### EXTÉRIEUR STANDARD



En cas d'utilisation en extérieur, opter pour un pot permettant un écoulement au sol. Appliquer une nappe **1** comme couverture. Placer le support pour l'extérieur **2** à l'horizontale au fond du pot et y positionner le plateau de séparation **3** (préparer à cet effet le plateau de séparation comme pour la variante d'intérieur ci-contre).

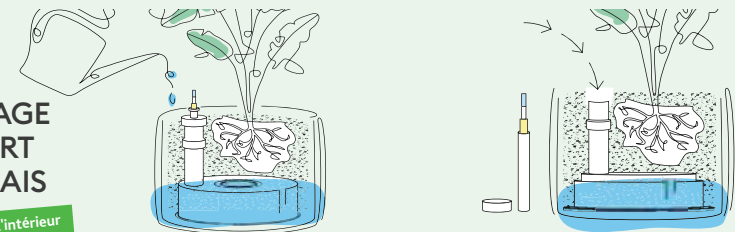
### CULTURE



Valable pour l'intérieur comme pour la variante destinée à l'extérieur!

Recouvrir le plateau de séparation d'au moins 3 à 5 cm de substrat Longtime **4**. Dégager la motte de racines de la terre meuble non colonisée par des racines. Placer la plante au milieu du pot et remplir jusqu'en haut le pot de substrat tout en le secouant légèrement de temps en temps pour éviter la formation de cavités dans le substrat.

### ARROSAGE & APPORT D'ENGRAIS



Valable pour l'intérieur comme pour la variante destinée à l'extérieur!

Arroser sur toute la surface et sur le substrat Luwasa® Longtime jusqu'à ce que l'indicateur de niveau d'eau bouge. Stopper alors brièvement l'opération. Reprendre l'arrosage sur toute la surface jusqu'à ce que l'indicateur de niveau d'eau soit sur **OPTimum**. N'ajouter de l'eau que lorsque l'indicateur de niveau d'eau est sur **MINimum** et qu'une période sans eau nécessaire d'au moins une semaine a été respectée.

Apporter de l'engrais seulement une fois par an grâce à l'engrais Luwasa® Longtime ! Ajouter l'engrais en suivant le descriptif du produit via le compartiment d'entretien.

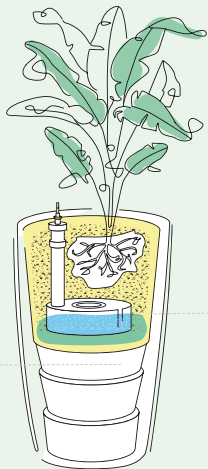
# LUWASA LONGTIME

## PERFEKT AUCH FÜR HOHE PFLANZGEFÄSSE IDÉAL MÊME POUR LES RÉCIPIENTS DE GRANDE TAILLE

Luwasa® Longtime sind keine Grenzen gesetzt. Selbst in hohen Pflanzgefässen kann unser Alleskönner Ihren Erdpflanzen eine optimale Basis bieten. Im Gegensatz zum Standardaufbau kommen beim Einsatz in hohe Pflanzgefässen weitere Komponenten zum Einsatz und schon steht einem gesunden Pflanzenwachstum nichts mehr im Wege.

Le système Luwasa® Longtime ne connaît pas de limite. Même dans les récipients de grande taille, notre système polyvalent offre à vos plantes en terre une base optimale. Par rapport à l'installation standard, l'utilisation dans des récipients de grande taille fait intervenir des composants supplémentaires. Dès lors, plus rien ne s'oppose à la croissance saine de vos plantes.

### INDOOR PFLANZGEFÄSSE RÉCIPIENTS POUR L'INTÉRIEUR

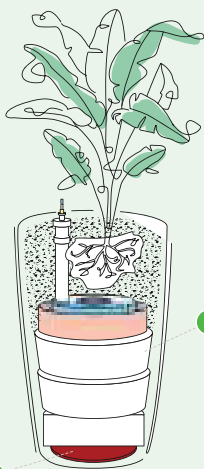


### AUFBAU INSTALLATION

Bei der Indoor-Variante verwenden Sie bei hohen Pflanzgefässen am besten unsere Weicheinsätze **1** sowie ein Styropor **2** für stabilen Halt. Den übrigen Hohlraum können Sie mit Blähton oder weiteren Styroporplatten auffüllen. Hierbei ist auf eine ausgewogene Gewichtsverteilung zu achten, damit die Standsicherheit des Gefässes nicht gefährdet ist. Restlicher Aufbau/Bepflanzung/Pflege erfolgt wie auf der vorherigen Doppelseite unter INDOOR STANDARD beschrieben.

Pour la variante d'intérieur, utilisez de préférence pour les récipients de grande taille nos inserts souples **1** ainsi qu'un morceau de polystyrène **2** pour un appui stable. L'espace creux restant peut être rempli avec de l'argile expansée ou des plaques de polystyrène supplémentaires. Veillez à ce que la répartition du poids soit équilibrée afin de ne pas compromettre la stabilité du récipient. Pour les étapes suivantes de l'installation, la culture et l'entretien, reportez-vous aux instructions de la double page précédente à la rubrique INTÉRIEUR STANDARD.

### OUTDOOR PFLANZGEFÄSSE RÉCIPIENTS POUR L'EXTÉRIEUR



Bei der Outdooranwendung von hohen Pflanzgefässen wird ein Gefäss mit Bodenauslauf verwendet. Als Auslaufschutz wird Vlies **2** am Boden ausgelegt. Styropor **1** dient auch hier für einen stabilen Halt. Den übrigen Hohlraum können Sie mit Blähton oder weiteren Styroporplatten auffüllen. Hierbei ist auf eine ausgewogene Gewichtsverteilung zu achten, damit die Standsicherheit des Gefässes nicht gefährdet ist. Restlicher Aufbau/Bepflanzung/Pflege erfolgt wie auf der vorherigen Doppelseite unter OUTDOOR STANDARD beschrieben.

En cas d'utilisation en extérieur avec un récipient de grande taille, optez pour un récipient permettant un écoulement au sol. Une nappe **2** est appliquée au sol pour éviter les fuites. Le polystyrène **1** assure ici aussi un appui stable. L'espace creux restant peut être rempli avec de l'argile expansée ou des plaques de polystyrène supplémentaires. Veillez à ce que la répartition du poids soit équilibrée afin de ne pas compromettre la stabilité du récipient. Pour les étapes suivantes de l'installation, la culture et l'entretien, reportez-vous aux instructions de la double page précédente à la rubrique EXTÉRIEUR STANDARD.



CHF

Order

### LT-SUBSTRAT, MINERALISCH I LT-SUBSTRAT, MINÉRAL, Ø 2-8 mm

6 l	1	180	15,90	27100	7 610174 073576
Display 60 bag 6 l**	1		954,00	27102	7 610174 001494
10 l	1	120	19,90	27101	7 610174 073583
Display 44 bag 10 l**	1		875,60	27103	7 610174 001500
25 l	1	50	24,90	27048	7 610174 082509
Big Bag 1500 l	1	1	1194,00	46913*	7 610174 085388



### LT-SYSTEMAUFSAZ I LT-ÉLÉMENT SUPÉRIEUR DU SYSTÈME

30, H = 30-34 cm	1	25,90	27082	7 610174 350899
40, H = 37-43 cm	1	32,90	27083	7 610174 350905
45, H = 43-47 cm	1	35,90	27084	7 610174 350912
55, H = 51-57 cm	1	37,90	27085	7 610174 350929



Vereinfacht Düngeservice dank Steck-Abdeckung.  
Simplifie le service d'engrais grâce à la couverture de plug-in.  
27082-27085  
inkl. Langzeitdünger  
avec engrais de longue durée

### LT-SYSTEMPLATTE I LT-PLATEAU DE SÉPARATION

25 für Gefäss-Innen Ø   pour récipients Ø 26-35 cm	1	44,90	27000	7 610174 075990
35 für Gefäss-Innen Ø   pour récipients Ø 36-45 cm	1	59,90	27001	7 610174 076003



\* Lieferfrist 10 Arbeitstage | Délai de livraison 10 jours ouvrables  
\*\* 1/2 Display-Palette | 1/2 Palette-Display

# LUWASA LONGTIME



CHF

Order

## LT-SYSTEMPLATTE-DECKEL | LT-COUVERCLE DU PLATEAU DE SÉPARATION

	1	2,00	27022	
--	---	------	-------	--

## LT-OUTDOORSCHALE | LT-COUVERCLE DU PLATEAU DE SÉPARATION

28 für LT-Systemplatte 25   pour LT-Plateau de séparation 25	1	17,90	27005	
--	---	-------	-------	--

38 für LT-Systemplatte 35   pour LT-Plateau de séparation 35	1	25,90	27006	
--	---	-------	-------	--

## BEWÄSSERUNGSSET | KIT D'ARROSAGE

RU-21	1	9,90	27099	
-------	---	------	-------	--

RU-23	1	11,90	27194	
-------	---	-------	-------	--

RU-28	1	14,90	27097	
-------	---	-------	-------	--

RU-35	1	19,90	27096	
-------	---	-------	-------	--

## LANGZEITDÜNGER LONGTIME / HYDRO ENGRAIS LONGUE DURÉE LONGTIME / HYDRO

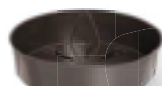
6 x 5 g (Vliesbeutel   Sachets non tissés)	1	9,90	27051	
--	---	------	-------	--

750 g (Granulat   Granulés)	1	22,50	27055	
-----------------------------	---	-------	-------	--

2500 g (Granulat   Granulés)	1	69,00	27057	
------------------------------	---	-------	-------	--



27022



27005/27006



passend für | adapté pour

67917 | Ø26/30

67974 | Ø30/29

67916 | Ø35/30

67915 | Ø44/38



Ceignet für alle Zierpflanzen in Gefässen mit Wasserspeicher und für Hydrokulturen

Convient à toutes les plantes ornementales en récipient équipé d'un réservoir d'eau et à l'hydroculture

## KOMBI LINE FERTIGLÖSUNGEN LES SOLUTIONS PRÊTES À L'EMPLOI KOMBI LINE

Mit den Fertiglösungen sind Sie auf der sicheren Seite. Erhältlich in 3 Varianten bis zu einer maximalen Höhe von 40 cm. In jedem Set sind folgende Artikel enthalten: Kombigehäuse, Wasserstandsanzeiger, Schraubdeckel mit Lochöffnung sowie je nach Höhe die entsprechende Anzahl an Verlängerungen. Benötigen Sie weitere Einzelteile bzw. andere Gesamthöhen, dann stehen Ihnen auf der nächsten Seite eine Vielzahl an Einzelkomponenten zur Verfügung.

Avec les solutions prêtes à l'emploi, vous êtes sûr de faire le bon choix. Disponibles en trois variantes d'une hauteur maximale de 40 cm. Chaque kit contient les articles suivants: boîtier combiné, indicateur de niveau d'eau, couvercle à vis avec ouverture et, en fonction de la hauteur, nombre de rallonges adéquat. Vous avez besoin de pièces supplémentaires ou d'une hauteur globale plus importante? Vous pouvez choisir sur la page suivante parmi un grand nombre de composants individuels.



WA 21 Kombi

WA 28 Kombi

WA 38 Kombi



CHF

Order

## KOMBI LINE FERTIGLÖSUNGEN | LES SOLUTIONS PRÊTES À L'EMPLOI KOMBI LINE

WA 21 Kombi	1/30	17,90	46338	
WA 28 Kombi (28-34 cm)	1/30	22,90	46351	
WA 38 Kombi (35-40 cm)	1	25,90	46352	

## ZIMMERPFLANZENDÜNGER | ENGRAIS POUR PLANTES D'INTERIEUR NPK 4-4-7

250 ml	15	4,50	45886	
500 ml	15	5,90	45018	
1000 ml	12	9,90	45019	
3 l	1	21,90	30130	
10 l	1	85,00	30210	



Flüssigdünger für alle Hydrokultur und Erdpflanzen

Engrais liquide pour toutes les plantes en hydroculture et en terre



# LUWASA LONGTIME

## KOMBI LINE EINZELKOMPONENTEN LES COMPOSANTS INDIVIDUELS KOMBI LINE



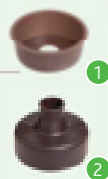
### WASSERSTANDSANZEIGER INDICATEUR DE NIVEAU D'EAU

Erhältlich in 8 verschiedenen Grössen  
Disponibles en 8 tailles différentes

### ABDECKUNG MIT ÖFFNUNG BOUCHON AVEC OUVERTURE

Wählbar als Steck-Abdeckung ohne Schraubgewinde **1** oder für besseren Schutz und zur Stabilisierung des Wasserstandsanzeigers als Schraubdeckel **2**.

Disponible sous forme de bouchon enfichable sans pas de vis **1** ou, pour une meilleure protection et une stabilisation de l'indicateur de niveau d'eau, de couvercle à vis **2**.



### VERLÄNGERUNG TUBE DE RALLONGE

Verlängerung von min. 7,7 bis max.13 cm. Im gezeigten Beispiel wurden 5 Verlängerungen eingesetzt.

Tube de rallonge de 7,7 cm minimum à 13 cm maximum. Dans l'exemple illustré, 5 tubes de rallonge ont été utilisés.



### KOMBIGEHÄUSE BOÎTIER COMBINÉ

21 cm hoch - wird in LT-Systemplatte eingesteckt

D'une hauteur de 21 cm - à insérer dans le plateau de séparation Longtime.

### AUFBAU AM BEISPIEL WA 60 EXEMPLE DE MONTAGE AVEC LE MODÈLE WA 60



CHF

Order

## KOMBI LINE EINZELKOMPONENTEN LES COMPOSANTS INDIVIDUELS KOMBI LINE

WA 21	1/330	8,90	23501	7 610174 043807
WA 28	1	9,90	23500	7 610174 235004
WA 32 (28-34 cm)	1/130	11,90	23520	7 610174 235202
WA 38 (35-41 cm)	1/160	12,90	23540	7 610174 235400
WA 42 (42-48 cm)	1/36	12,90	23550	7 610174 235509
WA 50 (49-55 cm)	1/220	14,90	23560	7 610174 235608
WA 60 (56-62 cm)	1/110	15,90	23570	7 610174 235707
WA 66 (63-69 cm)	1	18,90	23580	7 610174 235806
WA 70-95 individuell   individuellement	1	24,90	23590	7 610174 064734
Kombigehäuse   Boîtier combiné	1/50	4,90	46350	7 610174 085265
Verlängerung   Tube de rallonge	1/50	4,90	27010	7 610174 076058
Abdeckung mit Loch   Cache avec trou	1/100	1,50	27061	7 610174 083650
Schraubdeckel mit Loch   Couvercle avec trou	1/300	2,90	45665	7 610174 083681
Schraubdeckel ohne Loch   Couvercle sans trou	1/300	4,90	45646	7 610174 508337

# LUWASA LONGTIME

## ABSAUG-/DÜNGESCHACHT CHEMINÉE D'ASPIRATION & D'ENGRAIS

Für alle, die keinen Wasserstandsanzeiger benötigen, ihre Pflanze aber dennoch pflegen möchten, haben wir mit dem speziellen Absaug- und Düngeschacht (46337) die ideale Grundlage geschaffen. Zusammen mit der gewünschten Anzahl an Verlängerungen (27010) lassen sich auch grosse Pflanzgefässe problemlos pflegen. Übrigens können mit der Abdeckung ohne Loch (27011) auch die Systemkomponenten von der vorherigen Seite problemlos zu einem Serviceschacht umgerüstet werden.

Tous ceux qui n'ont pas besoin d'indicateur de niveau d'eau mais souhaitent tout de même entretenir leurs plantes bénéficieront avec notre cheminée d'aspiration et d'engrais (46337) d'une base idéale. Avec le nombre de tubes de rallonge (27010) souhaité, même les récipients de grande taille peuvent être entretenus sans difficulté. Par ailleurs, grâce au bouchon sans ouverture (27011), même les composants du système décrits en page précédente peuvent être adaptés très facilement pour faire office de cheminée d'entretien.



### ABDECKUNG BOUCHON

Schraubdeckel inkl. Abschlusstopfen ① ist standardmässig beim Absaug- und Düngeschacht enthalten. Für die unsichtbare Montage des Serviceschachts kann optional auch eine Abdeckung ohne Loch ② geordert werden.

Un bouchon à vis avec capuchon obturateur ① est fourni par défaut avec la cheminée d'aspiration et d'engrais. Pour le montage invisible de la cheminée d'entretien, il est également possible de commander en option un bouchon sans ouverture ②.



### VERLÄNGERUNG TUBE DE RALLONGE

Verlängerung von min. 7,7 bis max.13 cm. Im gezeigten Beispiel wurden 5 Verlängerungen eingesetzt.

Tube de rallonge de 7,7 cm minimum à 13 cm maximum. Dans l'exemple illustré, 5 tubes de rallonge ont été utilisés.

### ABSAUG-/DÜNGESCHACHT CHEMINÉE D'ASPIRATION & D'ENGRAIS

21 cm hoch – wird in LT-Systemplatte eingesteckt

D'une hauteur de 21 cm – à insérer dans le plateau de séparation Longtime.

inkl. Schraubdeckel mit Abschlusstopfen  
avec bouchon à vis et capuchon obturateur



CHF

Order



### ABSAUG-/DÜNGESCHACHT CHEMINÉE D'ASPIRATION & D'ENGRAIS

Absaug- /Düngerschacht | Cheminée d'aspiration & d'engrais

1/20

12,90

46337



Verlängerung | Tube de rallonge

1/50

4,90

27010



Abdeckung ohne Loch | Cache sans trou

1/100

1,50

27011



## MOISTICK®/BLOOMER FEUCHTESENSOR CAPTEUR D'HUMIDITÉ

Der Moistick® ist ein Sensor zur Kontrolle der Substratfeuchte im Pflanzgefäss. Mit einem blinkenden roten Licht wird signalisiert, dass die Pflanze Wasser benötigt. Beim Moistick® können Sie zusätzlich in einem Display die aktuelle Substratfeuchte ablesen. Mittels eines Schiebeschalters können drei Grenzwerte gewählt werden – so können Sie die Pflanze je nach Bedarf optimal mit Wasser versorgen. Den Moistick® erhalten Sie als Stecker oder mit einem Verlängerungskabel.

Der Feuchtesensor analog bildet die Bodenfeuchtigkeit auf einer Skala ab. So funktioniert er ganz ohne Batterie. Die lange Sonde ermöglicht die Messung auch in höheren Pflanzgefässen.

Le Moistick® est un capteur de contrôle de l'humidité du substrat dans le récipient. Un voyant rouge clignotant signale quand la plante a besoin d'eau. Le Moistick® vous permet en outre de lire sur un affichage l'humidité actuelle du substrat. Un commutateur coulissant offre le choix entre trois valeurs limites – idéal pour approvisionner les plantes en eau en fonction de leurs besoins. Le Moistick® est disponible sous forme de connecteur ou avec un câble prolongateur.

Le capteur d'humidité analogue représente l'humidité du sol sur une échelle. Ainsi, il fonctionne parfaitement sans piles. La longue sonde permet d'effectuer des mesures aussi dans des récipients plus hauts.



### GIESSANZEIGE | INDIC. D'ARROSAGE

Moistick®/Bloomer digital Kabel | Câble numérique

1/20

9,90

27030



Feuchtesensor analog | Capteur d'humidité analogue

1

19,90

64154



# LUWASA HYDROKULTUR

LUWASA HYDROCULTURE

EINFACH SAUBER SICHER | SIMPLE PROPRE SÛR



Die klassische Hydrokultur überzeugt nach wie vor für die langfristige Begrünung von Innenräumen. Die bewährten Systeme kombiniert mit attraktiven, neuen Formen und zeitgemäßem Design der Gefäße werten Wohnzimmer wie Büro stets auf.

L'hydroculture classique reste une solution convaincante pour la végétalisation durable des espaces intérieurs. Les systèmes éprouvés, combinés à des formes nouvelles et attrayantes, ainsi qu'à un design contemporain des récipients, embellissent indéniablement les pièces à vivre et les bureaux.

# LUWASA HYDROKULTUR

## LUWASA HYDROCULTURE

MIT SYSTEM ZUM ERFOLG  
LE SYSTÈME DE LA RÉUSSITE

### KULTURTÖPFE POTS DE CULTURE

Kulturtopf für Pflanzen in Hydrokultur mit Ausformung für den Wasserstandsanzeiger. In 11 verschiedenen Grössen erhältlich.

Pot pour plantes en hydroculture avec emplacement pour l'indicateur de niveau d'eau. Disponible en 11 tailles différentes.



### PFLANZGEFÄSSE RÉCIPIENTS

Die optimal auf Hydrokultur abgestimmten, wasserdichten Pflanzgefässe sind dekorativ und in vielen Grössen erhältlich.

Parfaitement adaptés à l'hydroculture et étanches, les récipients sont décoratifs et disponibles dans de nombreuses tailles.



### AUSSPARUNGEN CYLINDRES INTERCALAIRES

Die Aussparungen erleichtern das Auswechseln einzelner Pflanzen in einem grossen Gefäss.

Les cylindres intercalaires facilitent le remplacement de certaines plantes dans un grand récipient.



### GIESSANZEIGER INDICATEUR D'ARROSAGE

Die bestmögliche Kontrolle der Wasserversorgung bieten die Wasserstandsanzeiger mit Schauglas. Der integrierte Absaugschacht macht das Abpumpen und Düngen zum Kinderspiel.

Un contrôle optimal de l'approvisionnement en eau est garanti par les indicateurs de niveau d'eau avec un verre-regard. Grâce à la cheminée d'aspiration, vider l'eau et apporter de l'engrais est un jeu d'enfant.



### WEICHEINSÄTZE INSERTS SOUPLES

19 verschiedene Weicheinsätze vereinfachen die Gefässbepflanzung mit Hydrokulturen massgeblich.

19 inserts souples différents facilitent considérablement la culture hydroponique.



### DÜNGER ENGRAIS

Der Flüssigdünger versorgt die Pflanze während des Giessvorgangs. Spezielle Langzeitnahrung versorgt die Pflanzen für 3–4 Monate.

L'engrais liquide alimente la plante pendant l'arrosage, la nutrition de longue durée l'alimentant même pendant 3–4 mois.



### BLÄHTON ARGILE EXPANSÉE

Der RAL-zertifizierte Blähton zeichnet sich durch seine hohe Langlebigkeit und ökologische Verträglichkeit aus. Dabei ist er besonders staubarm und bietet Pflanzen die besten Voraussetzungen für ein gesundes Wachstum.

L'argile expansée certifiée RAL se distingue par sa grande longévité et son caractère éco-compatible. Générant peu de poussière, elle offre aux plantes les meilleures conditions pour une croissance saine.



# LUWASA HYDROKULTUR

## LUWASA HYDROCULTURE

... UND SO FUNKTIONIERT ES

### KLEINE UND MITTELGROSSE PFLANZGEFÄSSE

(bis Ø von ca. 32 cm)

#### AUFBAU

Ein dekoratives Gefäss **1** dient als Mantelgefäss und als Vorratsspeicher. Der Kulturtopf **2** ist erhältlich in 11 Größen bis zu einem Durchmesser von 32 cm und einer Höhe von 28 cm. Er wird in das Gefäss gestellt. Der praktische Wasserstandsanzeiger **3** wird in die passende Vorrichtung eingesetzt.

#### BEPFLANZUNG

Die Pflanze wird im Kulturtopf **2** mittig platziert. Anschliessend wird der Kulturtopf mit Blähton **4** bis zum Rand aufgefüllt. Der Blähton gibt den Wurzeln Halt und dient somit der stabilen Verankerung der Pflanze.

#### GIESSEN & DÜNGEN

Die Nährlösung **5** ist die optimale Basis für eine ausgewogene Versorgung der Hydrokultur-Pflanze mit Wasser und Düngestoffen.

Zu Beginn ganzflächig die Nährlösung (Mischung aus zimmerwarmen Leitungswasser und Luwasa® Dünger) über den Luwasa® Blähton giessen bis Wasserstandsanzeiger auf **OPTimum** steht.

Der Wasserstandsanzeiger verrät bequem, wann die Nährlösung nachgegossen werden muss. Sobald der Wasserstandsanzeiger **MINimum** anzeigt, prüfen ob noch Restfeuchte im Inneren vorhanden ist, ggf. nach 2-3 Tagen erneut kontrollieren. Ist der Anzeiger trocken, bis zur Markierung **OPTimum** nachgiessen. Ist nach 3 Wochen der Wasserstandsanzeiger nicht bis **MINimum** abgesunken, das nächste Mal nicht ganz bis **OPTimum** füllen.

Übrigens: mit der Langzeitnahrung von Luwasa® können Düngemintervalle von 4 Monaten erreicht werden und das praktische Fenster am Wasserstandsanzeiger erinnert an den nächsten Düngetermin.

... VOICI COMMENT CELA FONCTIONNE

### RÉCIPIENTS DE PETITE ET MOYENNE TAILLE

(jusqu'à environ 32 cm de diamètre)

#### INSTALLATION

Un récipient décoratif **1** sert de récipient externe et de réservoir. Le pot de culture **2** est disponible en 11 tailles différentes avec un diamètre maximal de 32 cm et une hauteur maximale de 28 cm. Il est placé dans le récipient. L'indicateur de niveau d'eau **3** est inséré dans le dispositif adéquat.

#### CULTURE

La plante est placée au milieu du pot de culture **2**. Celui-ci est ensuite rempli jusqu'au bord d'argile expansée **4**. L'argile expansée offre un ancrage solide aux racines.

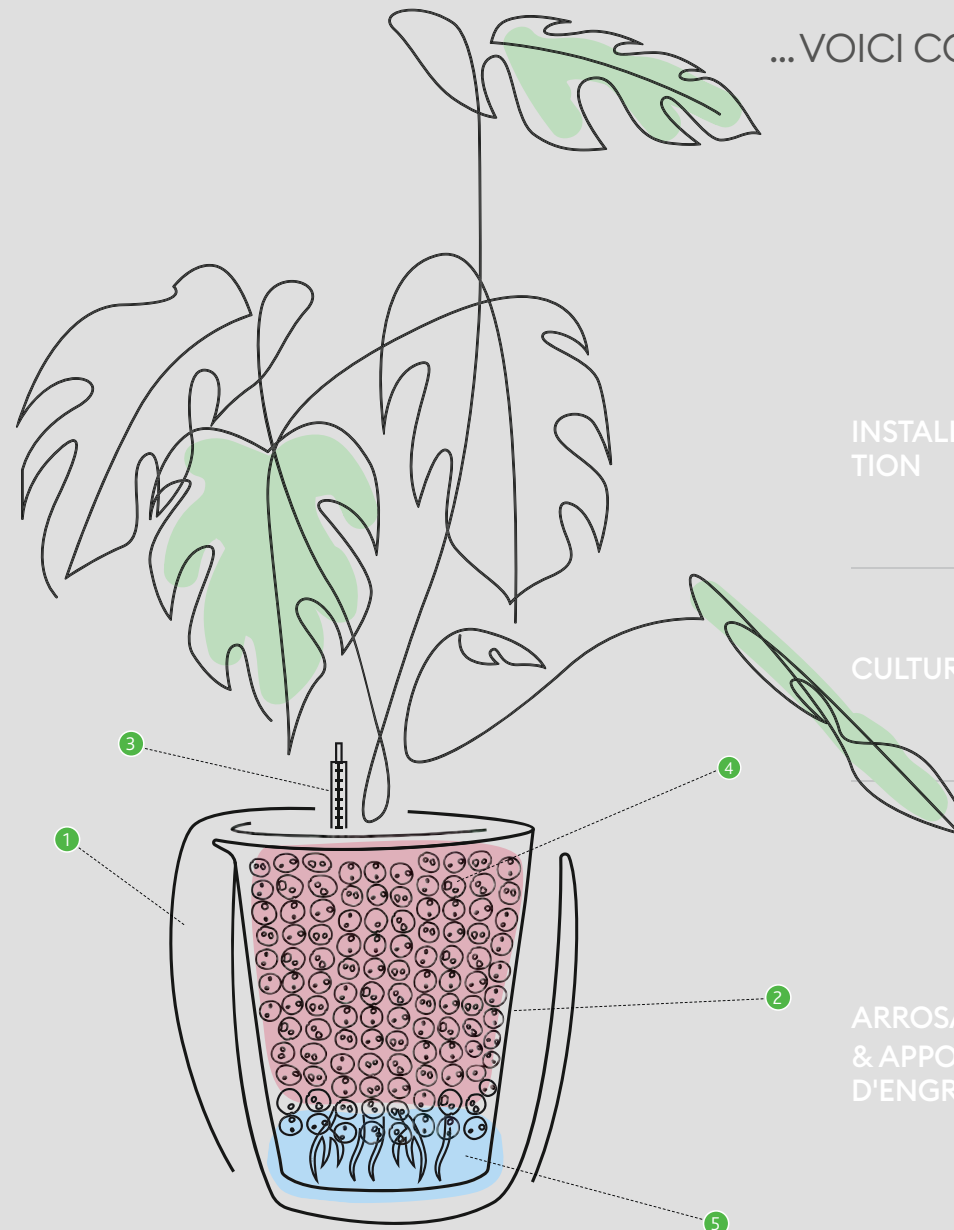
#### ARROSAGE & APPORT D'ENGRAIS

La solution nutritive **5** constitue une base idéale pour un approvisionnement en eau et en engrais équilibré de la plante en hydroculture.

Verser d'abord la solution nutritive (mélange d'eau du robinet à température ambiante et d'engrais Luwasa®) sur toute la surface d'argile expansée Luwasa® jusqu'à ce que l'indicateur de niveau d'eau soit sur **OPT**.

L'indicateur de niveau d'eau indique de façon pratique quand il est temps d'ajouter de la solution nutritive. Dès que l'indicateur de niveau d'eau est sur **MIN**, vérifier s'il reste encore de l'humidité à l'intérieur; le cas échéant, contrôler à nouveau au bout de 2-3 jours. Si l'indicateur est sec, ajouter de l'eau jusqu'au repère **OPT**. Si au bout de 3 semaines l'indicateur de niveau d'eau n'est pas descendu au **MIN**, ne pas arroser jusqu'au repère **OPT** la prochaine fois.

Avec la nutrition de longue durée de Luwasa®, les intervalles d'apport d'engrais peuvent d'ailleurs atteindre 4 mois et la fenêtre de l'indicateur d'eau rappelle la prochaine date d'apport d'engrais.

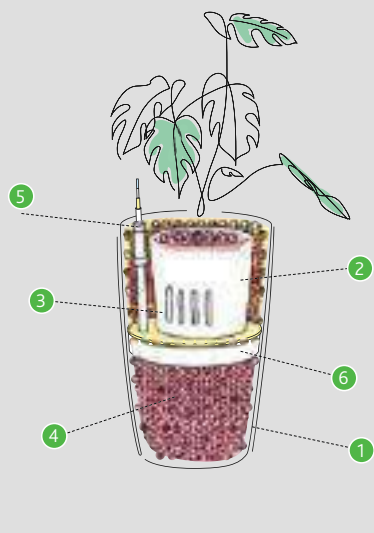


# LUWASA HYDROKULTUR

## LUWASA HYDROCULTURE

### PERFEKT AUCH FÜR GROSSGEFÄSSE

#### HOHE PFLANZGEFÄSSE



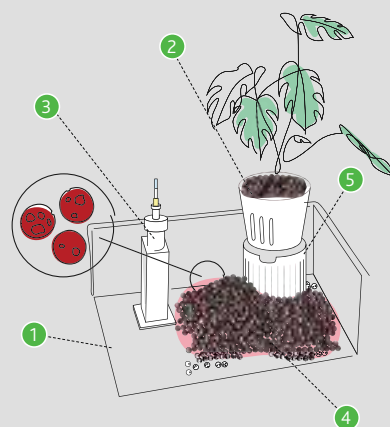
#### AUFBAU

In hohen Pflanzgefässen **1** als Mantelgefäss empfehlen wir Ihnen den Einsatz von Weicheinsätzen **5** aus dem Luwasa® Sortiment. Diese sind in nahezu jeder gängigen Grösse erhältlich und reduzieren den Vorratsspeicher auf das optimale Mass. Einfach das Gefäss bis zur gewünschten Höhe mit Blähton **4** (alternativ Styropor) befüllen und passende Styroporplatte **6** einlegen. Die Styroporplatte dient gleichwohl als stabile, flache Unterlage für den Kulturtopf. Den Weicheinsatz darauf platzieren und bündig am oberen Rand des Mantelgefässes abschneiden.

Die Bepflanzung im Kulturtopf **2** erfolgt wie auf der vorherigen Doppelseite beschrieben. Der bepflanzte Kulturtopf und der praktische Wasserstandsanzeiger **3** werden im Weicheinsatz positioniert, anschliessend wird das Gefäss vollständig mit Blähton aufgefüllt.

Die Pflege der Pflanze erfolgt wie auf der vorherigen Doppelseite beschrieben.

#### MEHRERE PFLANZEN IN GROSSGEFÄSSEN

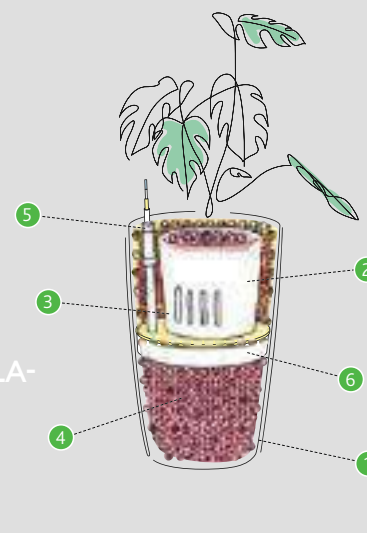


Achten Sie darauf, dass alle ausgewählten Pflanzen den gleich hohen Kulturtopf **2** haben. Die Bepflanzung im Kulturtopf erfolgt wie auf der vorherigen Doppelseite beschrieben.

Im Gefäss **1** sollten die Kulturtopfe ca. 2 cm unter den oberen Rand platziert werden. Legen Sie nun die Aussparung **5** um die Unter- und Beipflanzen. Dies garantiert Ihnen später ein müheloses Auswechseln einer speziellen Pflanze. Nun fehlt noch der Wasserstandsanzeiger **3**. Verwenden Sie einen mit Absaugmöglichkeit, der speziell für Grossgefässe entwickelt wurde (z.B. Top Line). Stehen nun alle Pflanzen richtig im Gefäss, kann mit Blähton **4** aufgefüllt werden. Halten Sie dabei zuerst den Wasserstandsanzeiger fest und fixieren ihn rundherum mit Blähton.

Die Pflege der Pflanze erfolgt wie auf der vorherigen Doppelseite beschrieben.

#### POTS DE PLANTES DE GRANDE TAILLE



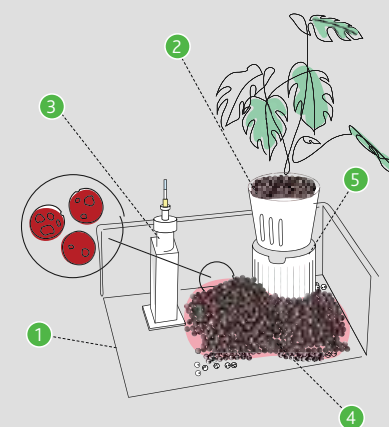
#### INSTALLATION

Dans les pots externes de grande taille **1**, nous vous conseillons d'utiliser des inserts souples **5** de la gamme Luwasa®. Ils sont disponibles dans presque toutes les tailles courantes et réduisent le réservoir à une dimension optimale. Remplir simplement le pot d'argile expansée **4** (voire de polystyrène) jusqu'à la hauteur souhaitée et insérer une plaque en polystyrène **6** adaptée. Celle-ci sert en même temps de support stable et plat pour le pot de culture. Y placer l'insert souple et le couper au niveau du bord supérieur du pot.

La culture en pot **2** s'effectue comme indiqué sur la double page précédente. Le pot de culture et l'indicateur de niveau d'eau pratique **3** sont positionnés dans l'insert souple avant que le récipient soit entièrement rempli d'argile expansée.

L'entretien de la plante s'effectue comme indiqué sur la double page précédente.

#### PLUSIEURS PLANTES DANS DES RÉCIPIENTS DE GRANDE TAILLE



Veillez à ce que toutes les plantes aient un pot de culture **2** de taille identique. La culture en pot s'effectue comme indiqué sur la double page précédente.

Dans le récipient **1**, les pots de culture doivent être placés à environ 2 cm du bord supérieur. Placez maintenant le cylindre intercalaire **5** autour des plantes d'accompagnement. Cela vous permettra plus tard de remplacer sans peine une plante spécifique. Il manque encore l'indicateur de niveau d'eau **3**. Utilisez-en un qui soit doté d'un système d'aspiration et spécialement conçu pour les grands récipients (Top Line par exemple). Une fois toutes les plantes installées correctement, vous pouvez ajouter l'argile expansée **4**. Commencez par maintenir l'indicateur de niveau d'eau avant de le stabiliser en ajoutant tout autour de l'argile expansée.

L'entretien de la plante s'effectue comme indiqué sur la double page précédente.

# LUWASA HYDROKULTUR

## LUWASA HYDROCULTURE



CHF

Order

### BLÄHTON, NIERENFÖRMIG | ARGILE EXPANSÉE, RÉNIFORME

Ø 4-8 mm

1 l	15		2,50	24001	7 610174 240015
5 l	1	300	5,90	46651	7 610174 045740
Display 96 bag 5 l*	1		566,40	46652	7 610174 045757

Ø 8-16 mm

5 l	1	300	5,90	46653	7 610174 045764
Display 96 bag 5 l*	1		566,40	46654	7 610174 045771
10 l	1	150	8,90	45923	7 610174 791227
Display 52 bag 10 l*	1		462,80	46395	7 610174 463957
25 l	1	60	17,90	24181	7 610174 791234
50 l	1	36	24,90	24151	7 610174 791241

### ABSAUGPUMPE | POMPE D'ASPIRATION

manuell   à main	10		12,90	25505	7 610174 255057
------------------	----	--	-------	-------	-----------------

### GREIFZANGE | PINCE

	1		19,90	46361	4 004848 680000
--	---	--	-------	-------	-----------------



CHF

Order

### KULTURTÖPFE | POTS DE CULTURE

05/05	50*	0,90	46307	7 610174 463070
09/07	25*	1,40	60095	7 610174 600956
11/09	23*	1,50	60115	7 610174 601151
13/12	17*	2,20	60125	7 610174 601250
15/19	17*	2,90	21155	7 610174 211558
18/12	18*	3,20	60145	7 610174 601458
18/19	17*	3,60	21185	7 610174 211855
22/19	17	4,90	21225	7 610174 212258
28/19	10	7,50	21285	7 610174 212852
32/19	10	11,90	21325	7 610174 213255
32/28	10	14,90	21335	7 610174 213354



### AUSSPARUNGEN | CYLINDRES INTERCALAIRES

15/19	10	2,20	22140	7 610174 221403
Kombi 15/19 + 18/19	10	3,50	22190	7 610174 221908
22/19	10	4,20	22220	7 610174 222202

\* 1/2 Display-Palette | 1/2 Palette-Display

\* Mindestbestellmenge | Quantité min.



CHF

Order

STYROPOREINSATZ | INSERT EN POLYSTYRÈNE

RE-29x34x8	1	13,90	46650	7 610174 045696
QU-37x37x8	1	16,90	46632	7 610174 044682
QU-37x37x12	1	21,90	46630	7 610174 373072
RU-20/8	1	8,90	46623	7 610174 503561
RU-25/8	1	9,90	46201	7 610174 462011
RU-30/8	1	13,90	46649	7 610174 045689
RU-36/8	1	14,90	46631	7 610174 044675
RU-27/10	1	19,90	46616	7 610174 373089



46616



PFLANZEINSATZ | BAC TERRE

Ø26/H22	1	12,90	67918	7 610174 376233
Ø26/H30	1	14,90	67917	7 610174 376110
Ø30/H22	1	14,90	67989	7 610174 524283
Ø30/H29	1	16,90	67974	7 610174 416076
Ø35/H22	1	19,90	67999	7 610174 524276
Ø35/H30	1	24,90	67916	7 610174 376103
Ø44/H38	1	38,90	67915	7 610174 376097



ORCHIDEEN-KULTURTOPF | POT DE CULTURE POUR ORCHIDÉE

Ø12	20	1,20	67011	7 610174 066349
Ø15	20	2,20	67195	7 610174 065137
Ø19	20	3,90	67216	7 610174 370705



CHF

Order

KUNSTSTOFFEINSÄTZE «WEICH»  
BACS INTÉRIEURS «SOUPLES» EN PLASTIQUE

RU-15/15	11		1/100	9,90	20017	4 003483 178934		
RU-21/16	15	27003	1/75	10,90	20015	4 003483 178941		
RU-25/15	18	27003	1/75	12,90	20014	4 003483 178958		
RU-25/21			1/50	11,90	20044	4 003483 197997	Hydro	24/19
RU-30/22	20	27003	1/75	13,90	20013	4 003483 178965	Hydro	27/19
RU-35/25	24	27003	1/50	15,90	20012	4 003483 178972	Hydro	32/19
RU-35/40	27	27000	1/50	23,90	20034	4 003483 186144	Hydro	30/19
RU-40/30	28	27000	1/50	17,90	20035	4 003483 186038	Hydro	35/19
RU-40/45	30	27000	1/50	34,90	20036	4 003483 186151	Hydro	35/19
RU-45/35	32	27000	1/50	19,90	20037	4 003483 186045	Hydro	38/19
RU-50/38	36	27001	1/50	24,90	20038	4 003483 186052	Hydro	41/19
RU-55/40	42	27001	1/25	32,90	20039	4 003483 186069	Hydro	46/19
RU-60/45	43	27001	1/25	34,90	20040	4 003483 186076	Hydro	49/19
RU-65/48	52	27002	1/25	39,90	20041	4 003483 186083	Hydro	57/19
RU-70/45	53	27002	1/25	69,00	20042	4 003483 186090	Hydro	60/19
RU-80/60	69	27002	1/25	89,00	20043	4 003483 186106	Hydro	72/19
QU-32/30	24	27003	1/50	18,90	20031	4 003483 186113	Hydro	30/19
QU-38/30	36	27001	1/25	19,90	20032	4 003483 186120	Hydro	36/19
QU-48/35	40	27001	1/25	32,90	20033	4 003483 186137	Hydro	45/19

\* passende LT-Systemplatte | LT-Plateaux de séparation adaptés



# LUWASA HYDROKULTUR

## LUWASA HYDROCULTURE

		∅/H		CHF	Order	
BASIC LINE – WASSERSTANDSANZEIGER BASIC LINE – INDICATEURS DE NIVEAU D'EAU						
WA 5 cm	50*	2,20	45328	4 013517 185982		
WA 7 cm	50*	2,50	65070	7 610174 650708		
WA 9 cm	30*	2,80	61111	7 610174 611112		
WA 12 cm	30*	3,20	61121	7 610174 611211		
WA 19 cm	30*	3,50	23221	7 610174 232218		
WA 28 cm	1	9,90	23500	7 610174 235004		

		CHF	Order	
TOP LINE – WASSERSTANDSANZEIGER TOP LINE – INDICATEURS DE NIVEAU D'EAU				
WA 12 cm	20	14,90	23160	7 610174 231600
WA 21 cm	20	9,90	23202	7 610174 232027

		∅/H		CHF	Order	
PROFI LINE – WASSERSTANDSANZEIGER PROFI LINE – INDICATEURS DE NIVEAU D'EAU						
WA 21 cm	1	11,90	45602	7 610174 456027		



Wasserstandsanzeiger mit Absaug-schacht & Schauglas  
Indicateur de niveau d'eau avec cheminée d'aspiration et verre-regard



Wasserstandsanzeiger mit Abdeckung mit Schraubgewinde. Mit Schauglas. 21 cm hoch  
Indicateur de niveau d'eau avec couvercle et filetage. Avec verre-regard. 21 cm de haut

		∅/H		CHF	Order	
PROFI LINE – VERLÄNGERUNG PROFI LINE – RALLONGEMENT						
7 cm	1	2,90	45603	7 610174 456034		
PROFI LINE – SCHRAUBDECKEL MIT SCHAUGLAS PROFI LINE – COUVERCLE AVEC VERRE-REGARD						
	1	3,90	45671	7 610174 456713		

PROFI LINE – ERSATZTEILSET ZU WA PROFI PROFI LINE – SET-PIÈCES DE RECHANGE WA PROFI						
	1	4,90	45692	7 610174 087870		

LANGZEITNAHRUNG / HYDRO, IONENAUSTAUSCHDÜNGER ENGRAIS DE LONGUE DURÉE / HYDRO, ENGRAIS ÉCHANGEUR D'ION						
Vliesbeutel   Sachets non tissés						
4 x 9 g	1	11,90	31201	7 610174 312019		

Granulat   Granulés						
200 ml	1	14,80	33101	7 610174 331010		
750 ml	1	34,90	33102	7 610174 331027		
2500 ml	1	109,00	33105	7 610174 085326		
25 l	1	749,00	33104	7 610174 331041		



Verlängerung 7 cm – zur Erweiterung des WA 21cm  
Rallongement pour l'extension au niveau souhaité de l'indicateur de niveau d'eau – 7 cm de haut



Versorgt Hydropflanzen während 3-4 Monaten mit allen Nährstoffen  
Apporte tous les nutriments nécessaires à plantes en pots pendant 3 à 4 mois

\* Mindestbestellmenge | Quantité min.

# LUWASA HYDROKULTUR

## LUWASA HYDROCULTURE



CHF

Order

### BLATTGLANZ | BRILLANT POUR FEUILLES

250 ml Pumpsprüher   Pulvérisateur	12	8,90	32100	
600 ml Spray	12	17,90	32600	

### RETOUCHE FÜR LACKSCHÄDEN POUR DES DOMMAGES DE PEINTURE

15 ml JURI/VISION	1	9,90	46468	
15 ml Keramik*	1	9,90	13965	

# ROLLEN

## ROULETTES



CHF

Order

40 mm Standard-Rollen   roulettes standard	Ø 11 mm	1	3,90	19716	
50 mm Standard-Rollen   roulettes standard	Ø 8 mm	1	4,90	19722	
50 mm PE-Rollen weich   pe-roulettes souples	Ø 8 mm	1	5,50	46406	
50 mm PE-Rollen weich   pe-roulettes souples	Ø 11 mm	1	3,90	19790	

\* Farbe auf Anfrage | Couleur sur demande



Siena gelb rund  
Siena jaune rond



Maggia (Granit) grau  
gebrochen  
Maggia (Granite) gris  
concassé



# NATURSTEINE

## PIERRES NATURELLES



CHF

Order

Ø 15-25 mm				
2000 ml	1	18,90	46619	
25 kg	1	49,00	46309	

Ø 15-25 mm				
2000 ml	1	18,90	46617	
25 kg	1	49,00	46308	

Ø 15-25 mm				
2000 ml	1	18,90	46620	
25 kg	1	45,00	46310	

Ø 15-25 mm				
2000 ml	1	18,90	46618	
25 kg	1	45,00	46626	

Ø 16-22 mm				
15 kg	1	39,00	46311	



Verde Alpi grün gebrochen  
Verde Alpi vert concassé

Bianco Carrara weiss rund  
Bianco Carrara blanc rond

Alpiner Kieselkalk,  
grau/schwarz  
Calcaire siliceux alpin  
gris/noir

## UNSERE ALLGEMEINEN GESCHÄFTSBEDINGUNGEN CONDITIONS GÉNÉRALES DE VENTE ET DE LIVRAISON

### 1. Allgemeines

Alle Angebote und Lieferungen unterliegen den nachfolgenden Allgemeinen Verkaufs- und Lieferbedingungen. Abweichungen hiervon sind nur gültig, wenn sie im Voraus durch uns schriftlich bestätigt wurden.

### 2. Preise

Schriftlich oder mündlich offerierte Preise können nur dann aufrechterhalten bleiben, wenn auch die in der Offerte genannten Mengen unverändert bestellt werden. Im Übrigen behalten wir uns Preisänderungen ausdrücklich vor. Wenn nichts anderes vermerkt, verstehen sich die Preise exklusive Mehrwertsteuer, ab Werk. Sind die angegebenen Preise als empfohlene Endverkaufspreise deklariert, werden an die Wiederverkäufer die Verkaufspreise, abzüglich den Wiederkaufsrabatt, zuzüglich die Mehrwertsteuer verrechnet.

### 3. Zahlungsbedingungen

Die Fakturen sind innert 30 Tagen rein netto zahlbar. Nach Ablauf der 30 Tage ist unsere Firma berechtigt, den Kunden durch Ansetzung einer Zahlungsfrist in Verzug zu setzen und ab Fristablauf Verzugszins und Spesen zu berechnen. Art. 107 OR bleibt vorbehalten. Erstaufträge von Neukunden können nur auf Vorkasse mit 2% Skonto geliefert werden. Folgendes gilt nur für Schweizerkunden: Holt der Kunde die Waren direkt ab Lager, wird ihm ein Abholrabatt von 5% gewährt. Wird die Ware bar bezahlt, erhält er 2% Barzahlungsrabatt vom netto Fakturawert.

### 4. Eigentumsvorbehalt

Die gelieferten Produkte bleiben bis zur vollständigen Bezahlung aller Rechnungen Eigentum des Verkäufers. Wird die Ware vor der Bezahlung weiter veräußert, so tritt der Käufer schon mit Abschluss des Geschäftes mit dem Verkäufer die Forderung aus der Weiterveräußerung in Höhe des nicht bezahlten Lieferpreises an den Verkäufer ab, ohne dass es einer besonderen Abtretungserklärung bedarf. Kosten von evtl. Inkasso trägt der Käufer. Bei Abnahmeverzug durch den Käufer ist der Verkäufer zur sofortigen Weiterveräußerung der Ware berechtigt. Zugesagte Lieferungen kann der Verkäufer stornieren, sofern am Lieferstage nicht alle fälligen Rechnungsbeträge bezahlt oder die Auskünfte über den Käufer in finanzieller Hinsicht nicht zufriedenstellend sind.

### 5. Spedition, Porto- Zoll- und Frachtkosten

Die Lieferung erfolgt auf Gefahr und Risiko des Käufers. Nutzen und Schaden gehen an den Käufer bei der Übernahme ab Werk über. Mehrweggebinde werden bei der Lieferung 1:1 getauscht. Falls diese Gebinde bei der Anlieferung nicht getauscht werden können, trägt der Käufer die daraus entstehenden Zusatzkosten. Für die Schweiz gilt Franko Lieferung, frei Trottoir oder Laderampe, ab CHF. 800.– netto Fakturawert. Liegt der netto Fakturawert zwischen CHF 500.–800.–, wird ein Transportkostenanteil von CHF 50.–, darunter werden CHF 73.– pro Sendung berechnet. Paketversand gemäss Postpac-Tarif + CHF 8.– für Verpackungskosten.

Für eingeschränkte oder fixe Anlieferzeiten, sowie Anlieferungen vor 10.00 h, werden CHF 50.–, bei Anlieferungen vor 08.00 h CHF 80.– Zuschlag pro Abdestelle verrechnet. Für die Verbringung der Ware in ein Stockwerk, einen Keller usw. werden die effektiven Zusatzkosten verrechnet. **Transportkostenzuschlag für Seitentäler/Bergebiete/Randregionen/Tessin bis 50%.** Für Post- Express, sowie den Versand von der Schweiz ins Ausland, werden jeweils die effektiven Frachtkosten, LSVA / Maut- und Zoll / Verzollungs-Gebühren weiterverrechnet. Frachtkosten, Dienstleistungen und Zuschläge verstehen sich netto zzgl. MwSt.

### 6. Nutzen und Gefahr

Reklamationen über fehlende Waren oder Beschädigungen sind sofort bei Empfang der Ware beim Speditur anzubringen. Bei Selbstabholung gilt die Ware durch Unterschrift des Chauffeurs als anerkannt, und der Abholer trägt das Schadenrisiko. Beanstandungen werden nur geprüft, wenn sie spätestens 3 Arbeitstage nach Erhalt der Ware schriftlich, unter Angabe der Lieferschein-, bzw. Rechnungs-Nummer, erhoben werden.

Die im Katalog gezeigten Abbildungen sind Fotos einzelner Stücke. Geringfügige Abweichungen in Mass und Form sowie der Farbgebung geben kein Recht zu Beanstandungen. Die Haftung erstreckt sich nur auf das von uns gelieferte Material und bis zum verrechneten Fakturabtrag. Weitergehende Gewährleistungen sind ausgeschlossen.

### 7. Umfang der Lieferpflicht

Die Angabe der voraussichtlichen Lieferfrist und der Liefertermine erfolgen unverbindlich und stellen keine Ausschlussfrist dar. Wir sind um deren Einhaltung bemüht. Der Käufer kann aus einer etwaigen Überschreitung der Lieferangaben keinerlei Rechte herleiten, insbesondere kein Rücktrittsrecht und/oder Schadenersatzanspruch, es sei denn, die Parteien haben Anderes vereinbart. Dies gilt auch bei Vorliegen höherer Gewalt. Als höhere Gewalt gelten vor allem gänzliche oder teilweise Stilllegung unserer Lieferwerke, Naturkatastrophen, Krieg, Streik, Terrorismus, Witterungs- und Verkehrsbedingungen wie z.B. Strassensperren oder Staus, Brände, behördliche Massnahmen oder ähnliche Ereignisse. Der Verkäufer haftet nicht für Schäden beim Käufer infolge einer Nichtlieferung. Produktänderungen werden ohne vorherige Ankündigung im Sinne des technischen Fortschrittes vorgenommen.

Folgendes gilt nur für Schweizerkunden: Verlangt der Käufer eine Teillieferung, falls beim vereinbarten Liefertermin nicht alle Artikel verfügbar sind, so unterliegen sowohl die Teil- als auch die Vor- bzw. die Nachlieferungen unseren in Punkt 5 beschriebenen Frachtsätzen.

### 8. Urheberschutz-, Patent- und Markenrechte

Marken, Zeichnungen und Projekte bleiben unser Eigentum. Es ist nicht gestattet, diese ohne unsere ausdrückliche Genehmigung zu reproduzieren, zu verwenden oder Dritten weiterzugeben.

### 9. Gerichtsstand

Für alle Streitigkeiten aus den vertraglichen Beziehungen zwischen unseren Kunden und unserer Firma gilt als stillschweigend vereinbart, dass für deren Beurteilung örtlich und sachlich der Gerichtsstand Konolfingen in 3082 Schlosswil zuständig sein soll.

(Schweizerkunden: Kunden mit Geschäftssitz in der Schweiz)  
CH-3112 Allmendingen, 30. November 2016 – INTERHYDRO AG

### 1. Remarques générales

Toutes les offres et les livraisons sont soumises aux «Conditions générales de vente et de livraison». Des modifications ne sont valables que si elles sont confirmées d'avance par écrit de notre part.

### 2. Prix

Les prix offerts par écrit ou verbalement ne peuvent être maintenus que si les quantités indiquées dans l'offre sont effectivement commandées. En outre, nous nous réservons expressément le droit de modifier les prix. Sauf indication contraire, les prix sont hors TVA, départ usine. Si les prix indiqués sont déclarés comme prix finaux de vente conseillés, les prix de vente moins la ristourne de revente, ainsi que la TVA seront facturés aux détaillants.

### 3. Conditions de paiement

Les montants facturés sont payables net dans les 30 jours. Après l'expiration de ces 30 jours, notre maison se réserve le droit de mettre le client en demeure par la fixation d'un délai de paiement et de facturer un intérêt moratoire plus les frais pour les règlements en retard. L'application de l'art. 107 CO reste réservée. Les premières commandes de nouveaux clients peuvent être fournies uniquement à l'avance avec un rabais de 2%. Ce qui suit est valable seulement pour les clients suisses: si le client emporte la marchandise directement ex dépôt, nous lui accordons un rabais à l'emporter de 5%. En cas de paiement au comptant, il reçoit un rabais de paiement au comptant de 2% sur le montant de facturation net.

### 4. Réserve de propriété

La marchandise livrée reste la propriété du vendeur jusqu'au paiement intégral de toutes les factures. Si la marchandise a été revendue avant le paiement, l'acheteur cède, déjà au moment de la conclusion de l'affaire avec le vendeur, la créance résultant de la revente se montant au prix de livraison pas encore payé au vendeur sans que cela ne nécessite une déclaration de cession spéciale. L'acheteur payera les frais d'un encaissement éventuel. En cas de retard d'enlèvement de la part de l'acheteur, le vendeur est en droit de revendre immédiatement la marchandise. Le vendeur peut annuler les livraisons déjà confirmées si les montants de facturation échus ne sont pas payés le jour de la livraison et si les renseignements concernant la situation financière de l'acheteur ne sont pas satisfaisants.

### 5. Expédition, frais de port, de douane et de fret

La marchandise est expédiée aux risques et périls du de l'acheteur. A compter de l'enlèvement ex dépôt, profits et dommages passent à l'acheteur. La marchandise n'est livrée qu'en unités d'emballage originales. Les contenants réutilisables sont échangés lors de la livraison 1:1. Si ce conteneur au moment de la livraison ne peut être échangé, l'acheteur doit assumer les coûts supplémentaires qui en découlent. En Suisse une livraison franco avec déchargement sur trottoir ou rampe de déchargement est valable à partir d'un montant de 800.– CHF net-facture-valeur marchandise. Si la valeur nette de la facture se situe entre 500 et 800 CHF, un montant de 50.– CHF sera facturé. En dessous de ce montant de facture net une participation aux frais de transport de 73.– CHF par livraison sera facturée. Expédition de colis au tarif Postpac + 8,00 CHF frais d'emballage. Pour les délais de livraison limités ou fixes, ainsi que les livraisons avant 10.00 h, un montant de 50.– CHF sera facturé. Pour les livraisons avant 08.00, un montant de 80.– CHF pour chaque place de déchargement sera facturé. Pour le transfert des marchandises à un étage, dans une cave, etc un surcoût effectif sera facturé. **Supplément de transport jusqu'à 50% pour vallées secondaires ou isolée/zones de montagne/régions éloignée/le Tessin.** Pour les livraisons par poste en Suisse une participation fixe aux frais d'expédition de 8.– CHF ainsi que les frais de transport effectifs seront facturés. Pour livraison par la poste express ainsi que pour des livraisons depuis la Suisse à l'étranger, les frais de transport effectifs, RPLP / droit de péage et douane / dédouanement seront facturés. Frais de transport, services et les frais supplémentaires sont des tarifs nets, + TVA.

### 6. Profit et danger

Les réclamations portant sur un manque éventuel ou des avaries doivent être immédiatement adressées à l'entreprise de l'expédition, dès réception de la marchandise. La marchandise prise en charge à notre stock est considérée conforme avec la signature du chauffeur. La personne venant chercher la marchandise assume les risques d'avaries. Les réclamations seront traitées si elles sont formulées par écrit dans les trois jours ouvrables après réception de la marchandise, en indiquant le numéro de bordereau de livraison ou numéro de facture. Pour les plantes, le délai est de 3 jours ouvrables. Les articles utilisés pour les illustrations du catalogue ont été photographiés isolément. De légères différences de taille, de forme et de couleur ne donnent droit à aucune réclamation. La responsabilité porte uniquement sur la marchandise livrée et jusqu'à concurrence du montant de la facture. D'autres garanties au-delà sont à exclure.

### 7. Etendu de la livraison

L'indication préalable du délai de livraison est donnée sans engagement et ne représente pas de délai de prescription; nous veillons cependant à le maintenir au mieux. L'acheteur ne peut tirer de tout retard dans la livraison des droits, en particulier, aucun droit de rétractation et / ou de compensation, sauf si les parties n'en conviennent autrement. Cette disposition s'applique également en cas de force majeure, en particulier en cas de fermeture totale ou partielle de nos usines d'approvisionnement, de catastrophes naturelles, guère, grèves, terrorisme, de conditions météorologiques et de circulation, tels que les fermetures de routes ou les embouteillages, les incendies, les mesures gouvernementales ou d'événements semblables. L'acheteur ne pourra pas demander des dommages et intérêts en raison de la non-livraison. Nous nous réservons le droit de modifier nos produits dans le sens du progrès technique et ceci sans préavis. Ce qui suit est valable seulement pour les clients suisses: au cas où nous ne pourrions pas livrer tous les articles à la date de livraison convenue et si l'acheteur demande une livraison partielle, non seulement les livraisons partielles mais aussi les livraisons anticipées et les compléments de livraison sont soumis aux frais de port décrits au paragraphe no 5.

### 8. Droits d'auteur, droits sur les brevets et les marques

Les marques, dessins ou projets restent notre propriété. Sans notre autorisation expresse, il n'est pas permis de les reproduire, de les utiliser ou de les communiquer à des tiers.

### 9. Lieu de juridiction

Pour tous conflits pouvant survenir des relations contractuelles entre nos clients et notre société, il est convenu tacitement que le tribunal de Konolfingen à 3082 Schlosswil est seul compétent pour procéder à tout jugement matériel et local.

(Clients suisses = clients avec siège social en Suisse)  
CH-3112 Allmendingen, 30. novembre 2016 INTERHYDRO SA